

- gang, og slipp deretter. Lyset slukkes.
- Plassering: Hold foreldreneheten i passende avstand fra babyenheten for å unngå feed-back-støy. Hvis enhetene plasseres for nær hverandre, kan det høres en høy pipelyd fra høyttaleren (12).
- Lyd- og LED-indikator:
 - Når babyenheten sender lyd, tennes LED-ene på nivåmåleren (11).
 - Høyere lydnivå gir flere tennede LED-er.
 - Når ingen lyd registreres, slukkes LED-ene.
 - Denne visuelle indikasjonen hjelper til med overvåking når høyttaleren er dempet eller volumet er lavt.
- Volumkontroll:
 - Juster volumet ved hjelp av Volume Up (9) og Volume Down (10).
 - LED-nivåmåleren (11) endres ved hvert trykk, og et kort pip bekrefter justeringen.
 - Maksimum = 5 LED-er (høyst lyd); minimum = 0 LED-er (dempet).
 - To korte pip høres hvis du forsøker å justere utenfor grensene.
- Varsel utenfor rekkevidde:
 - Hvis foreldreneheten er utenfor rekkevidde i over 40 sekunder, høres en alarm og LED-nivåmåleren (11) blinker.
 - Alarmen stopper når enhetene kobles sammen igjen.
 - Alarmen høres også dersom babyenheten er slått av eller batteriet er tomt.
- Vibrasjonsvarsel:
 - Trykk på vibrasjonsknappen (14) én gang for å aktivere vibrasjonsmodus (ikonet lyser).
 - Enheten vibrerer når babyenheten registrerer høye lyder.
 - Nyttig i støyende omgivelser (for eksempel ved støvsuging).
 - For å spare batteri bør ikke denne funksjonen brukes kontinuerlig.
 - Trykk på vibrasjonsknappen (14) igjen for å deaktivere funksjonen (ikonet slukkes).
- Natllys:
 - Natllyset (3) på babyenheten kan fjernstyres fra foreldreneheten.
 - Trykk på natllysknappen (13) én gang for å slå det på (ikonet lyser).
 - Trykk igjen for å slå det av (ikonet slukkes).

LADING AV ENHETEN

1. Trekk av det lille gummideselet nedest på enheten for å få tilgang til USB-C ladeporten.
2. Koble den medfølgende USB-C-kabelen til en 5V DC USB-C-strømadapter.
3. Ladeindikatoren lyser rødt under lading (uavhengig av om enheten er slått av eller på).
4. Indikatoren slukkes når batteriet er fulladdert (vanligvis etter omtrent 4 timer).
5. Enheten kan trygt forbli tilkoblet laderen. Når batterinivået synker, vil lading automatisk starte igjen.
6. Før første bruk skal batteriet lades fullt i minst 4 timer med enheten slått av.
7. Enheten kan brukes under lading, men ladetiden vil da være lengre.

TILBEHØR

- Begge enheter leveres med belteklips for enkel bæring. For å fjerne dem, følg illustrasjonen på enheten (se Bilde A).
- Hver enhet kan plasseres på et bord ved hjelp av det innbygde støttebenet (se Bilde B).
- En snor (anvendt) er inkludert – kun for foreldreneheten. Hold snoren unna barn.
- Babyenheten kan monteres på kalesjen til en barnevogn ved hjelp av den medfølgende magnetfestet:
 - Plasser babyenheten under kalesjen med mikrofonen vendt mot barnet.
 - Fest magneten på utsiden av kalesjen direkte på linje med baksiden av babyenheten.
 - Magnetten holder enheten sikkert gjennom stoffet.
 - Plasser ikke babyenheten direkte over barnet for å unngå skade hvis den faller (se Bilde C).
- Fjern babyenheten før barnevognen flyttes.

PARING

Foreldreneheten og babyenheten er parert når du mottar dem. Hvis det oppstår betydelig interferens, kan paringen gå tapt. Følg disse trinnene for å pare enhetene på nytt:

1. Slå på begge enhetene.
2. Bruk en liten nål eller lignende gjenstand til å korttrykke på paringsknappen (7) på babyenheten. Sendeindikatoren (2) vil blinke raskt.
3. Korttrykk på paringsknappen (19) på foreldreneheten. LED-nivåmåleren (11) vil blinke raskt.
4. Korttrykk på paringsknappen (7) på babyenheten igjen. To pipelyder vil høres fra foreldreneheten som bekreftelse på vellykket paring.
5. Indikatorene på begge enheter slutter å blinke.
6. Enhetene er nå parert og klare til bruk.
7. En kort feedbacklyd kan høres dersom enhetene står for nært hverandre.
8. Hvis paringen mislykkes, gjenta prosessen.

UTSKIFTING AV BATTERI (BABYENHET OG FORELDRENHET)

1. Sørg for at enheten er slått av før du begynner utskiftingen.
2. Skru av batteridekslet forsiktig (se Bilde D).
3. Koble batterikontakten forsiktig fra kontakten. Ikke dra i ledningene (se Bilde E).
4. Laft ut det gamle batteriet.
5. Plasser det nye batteriet i samme orientering som det gamle.
6. Trykk batterikontakten sikkert inn i kontakten. Kontakten er nøkkelstyrt – ikke bruk makt.
7. Skru batteridekslet på igjen.

VIKTIGE SIKKERHETSMERKNADER

- Bytt kun til samme type batteri (Li-ion polymer, 3,7V, 1450 mAh).
- Ikke punkter, knus eller kortslutt batteriet.
- Kasser det gamle batteriet i samsvar med lokale forskrifter.
- Hold batterier utilgjengelig for barn.

RENGJØRING

Koble enheten fra strømforsyningen før rengjøring. Rengjør med en fuktig klut uten såpe eller rengjøringsmidler.

OPPBEVARING

Oppbevar produktet i et tørt miljø. La alltid 5 mm plass rundt produktet for ventilasjon.

AVHENDING

⚠ Dette produktet er merket med en overkrysset avfallsdunk, noe som betyr at det ikke skal kastes sammen med usortert husholdningsavfall, men samles inn separat.

♻ Produktet skal leveres inn til gjenvinning i samsvar med lokale miljøforskrifter.

PRODUKTSPECIFIKASJON

Inneholder et oppladbart og utskiftbart litium polymer batteri. USB-C ladekabel inkludert.

Batterikapasitet: 1450 mAh / 3,7V

SVENSKA

BABYVAKT

VIKTIGE SÅKERHETSINSTRUKTIONER: LÄS NOGA OCH SPARA FÖR FRAMTIDA

REFERENS:

- Kontrollera regelbundet sladden, transformatorn och alla andra delar för skador. Om någon del är skadad får produkten inte användas.
- Använd inte produkten utan att först läsa instruktionerna.
- Innehåller ett uppladdningsbart litium-polymerbatteri som endast får bytas via auktoriserad självservice enligt de medföljande instruktionerna.
- Förutom vid batteribyte får du inte försöka öppna, montera isär eller modifiera enheten. Det finns inga andra delar inuti som användaren kan serva. Att göra detta kan orsaka elektrisk stöt eller ogilliga förklara garantin.
- Ladda produkten på säkert avstånd från barnet. Sladdar kan utgöra en stryprisk.

BRUKSANVISNING

BABYENHET (BU)

- Första laddningen: Ladda enheten helt i 4 timmar före första användning. Den röda laddningsindikatorn släcks när batteriet är fulladdat.
- Starta: Håll ned strömbrytaren (1) i 2 sekunder tills sändningsindikatorn (2) blinkar en gång och släpp sedan. Lampan förblir tänd.
- Om indikatorn börjar blinka är batteriet lågt och måste laddas.
- Stäng av: Håll ned strömbrytaren (1) i 2 sekunder tills sändningsindikatorn blinkar en gång och släpp sedan. Lampan släcks.
- Placering: Placera babyenheten i spjålsången med mikrofonen (4) riktad mot barnet.
- Mikrofonkänslighet:
 - Justeras med knapparna Mic Sensitivity Up/Down (15/16) på föräldreneheten.
 - LED-nivåmätaren (11) visar aktuell känslighetsnivå (1–5 LED).
 - Fler LED = högre känslighet (upptäcker svagare ljud).
 - Färre LED = lägre känslighet.

FÖRÄLDRAENHET (PU)

- Första laddningen: Ladda helt i 4 timmar före första användning.
- Starta: Håll ned strömbrytaren (8) i 2 sekunder tills LED-nivåmätaren (11) blinkar en gång och släpp sedan. Lampan förblir tänd. Om den börjar blinka är batteriet lågt och ett hörbart alarm ljuder.
- Stäng av: Håll ned strömbrytaren (1) i 2 sekunder tills LED-mätaren blinkar en gång och släpp sedan. Lampan släcks.
- Placering: Håll föräldreneheten på rimligt avstånd från babyenheten för att undvika återkopplingsljud. Om enheterna står för nära kan ett högt pip höras från högtalaren (12).
- Ljud- och LED-indikator:
 - När babyenheten sänder ljud tänds LED-lamporna på nivåmätaren (11).
 - Högre ljudnivå aktiverar fler LED.
 - När inget ljud upptäcks släcks LED-lamporna.
 - Denna visuella indikator hjälper vid övervakning när högtalaren är avstängd eller volymen låg.
- Volymkontroll:
 - Justera volymen med Volume Up (9) och Volume Down (10).
 - LED-mätaren (11) ändras vid varje tryck och ett kort pip bekräftar justeringen.
 - Max = 5 LED; Min = 0 LED (tyst).

- Två korta pip hörs om du försöker överskrida gränserna.

- **BABY UNIT**
 - Larm vid utanför räckvidd:
 - Om föräldreneheten är utanför räckvidd i mer än 40 sekunder ljuder ett larm och LED-mätaren (11) blinkar.
 - Larmet stoppas när enheterna åter får kontakt.
 - Larmet hörs även om babyenheten är avstängd eller batteriet är tomt.
 - Vibrationslarm:
 - Tryck på vibrationsknappen (14) en gång för att aktivera vibrationsläge (ikonen tänds).
 - Enheten vibrerar när babyenheten detekterar höga ljud.
 - Användbart i bullriga miljöer (t.ex. dammsugning).
 - För att spara batteri bör funktionen inte användas kontinuerligt.
 - Tryck igen för att stänga av (ikonen släcks).
 - Natljustkontroll:
 - Natllampen (3) på babyenheten kan styras från föräldreneheten.
 - Tryck på natljustknapp (13) en gång för att tända (ikon tänds).
 - Tryck igen för att släcka (ikon släcks).

LADDNING AV ENHETEN

1. Dra bort det lille gummideselet på undersidan för att komma åt USB-C-porten.
2. Anslut den medföljande USB-C-kabelen till en 5V DC USB-C-adapter.
3. Laddningsindikatorn lyser rött under laddning (uavsett om enheten är på eller av).
4. Indikatorn släcks när batteriet är fulladdat (vanligvis etter cirka 4 timmar).
5. Enheten kan förbli ansluten säkert. När batterinivån synker startar laddningen automatisk igjen.
6. Före första användning ska batteriet laddas i minst 4 timmar med enheten avstängd.
7. Enheten kan användas under laddning, men laddningstiden blir längre.

TILLBEHÖR

- Båda enheterna har bælteklips for enkel bæring. For å ta bort dem, følg illustrasjonen på enheten (se Bild A).
- Varje enhet kan plasseres på ett bord med hjälp av det innbyggede stødet (se Bild B).
- En halsrem ingår – endast avsedd för föräldreneheten. Håll den borta från barn.
- Babyenheten kan fästas på en barnevognskappa med den medföljande magnethållaren:
 - Placera babyenheten under kappan, riktad mot barnet.
 - Fäst magneten på utsidan av kappan direkt mot baksidan av babyenheten.
 - Magnetten håller enheten sikkert genom lyget.
 - Placera inte babyenheten direkt ovanför barnet for att undvika skador vid fall (se Bild C). Ta bort babyenheten innan vagnen flyttas.

PARNING

Föräldreneheten och babyenheten är parade när du får dem. Om kraftig störning uppstår kan parningen gå förlorad. Följ dessa steg för att para om enheterna:

1. Slå på båda enheterna.
2. Använd en liten nål eller liknande för att kort trycka på parningsknappen (7) på babyenheten. Sändningsindikatorn (2) blinkar snabbt.
3. Kort tryck på parningsknappen (19) på föräldreneheten. LED-nivåmätaren (11) blinkar snabbt.
4. Kort tryck igen på parningsknappen (7) på babyenheten. Två pip hörs från föräldreneheten som bekräftelse på lyckad parning.
5. Indikatorerna på båda enheterna slutar blinka.
6. Enheterna är nu parade och klara att använda.
7. Ett kort återkopplingsljud kan höras om enheterna står för nära varandra.
8. Om parningen misslyckas, upprepa processen.

BYTE AV BATTERI (BABYENHET OCH FÖRÄLDRAENHET)

1. Säkerställ att enheten är avstängd innan du påbörjar bytet.
2. Skruva försiktigt av batteriluckan (se Bild D).
3. Koppla försiktigt bort batterikontakten från uttaget. Dra inte i ledningarna (se Bild E).
4. Lyft ut det gamla batteriet.
5. Placera det nya batteriet i samma riktning som det gamla.
6. Tryck in batterikontakten ordentligt i uttaget. Kontakten är nyckelstyrd – tvinga inte.
7. Skruva tillbaka batteriluckan.

VIKTIGA SÅKERHETSANVISNINGAR:

- Byt endast till samma typ av batteri (Li-ion polymer, 3,7 V, 1450 mAh).
- Punktera, krossa eller kortslut inte batteriet.
- Kasserar gamla batterier enligt lokala regler.
- Förvara batterier utom räckhåll för barn.

RENGJÖRING

Koppla från strömkällan före rengöring. Rengör med en fuktig trasa utan tvål eller rengöringsmedel.

FÖRVARING

Förvara produkten i en torr miljö. Lämnar alltid 5 mm utrymme runt produkten för ventilation.

AVFALLSHANTERING

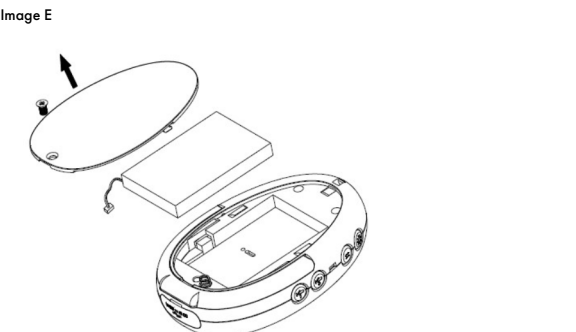
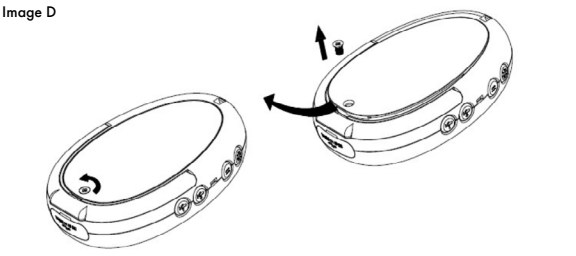
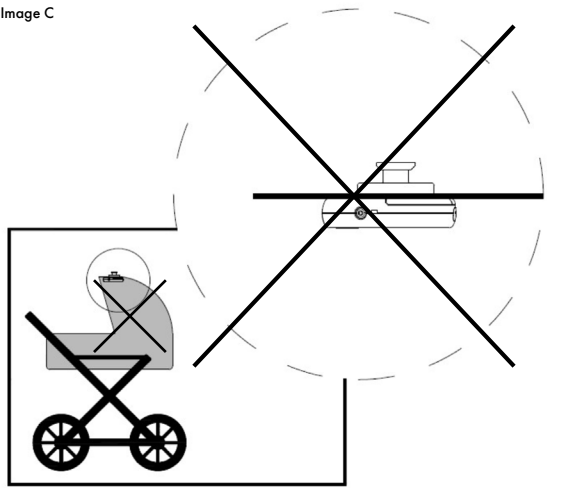
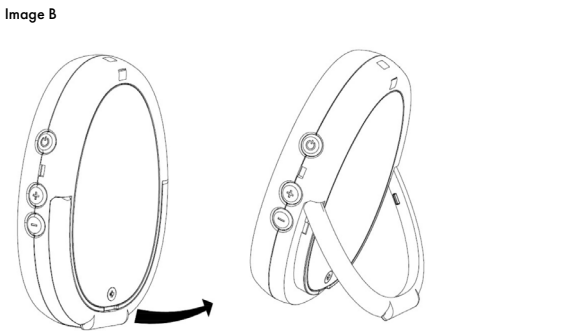
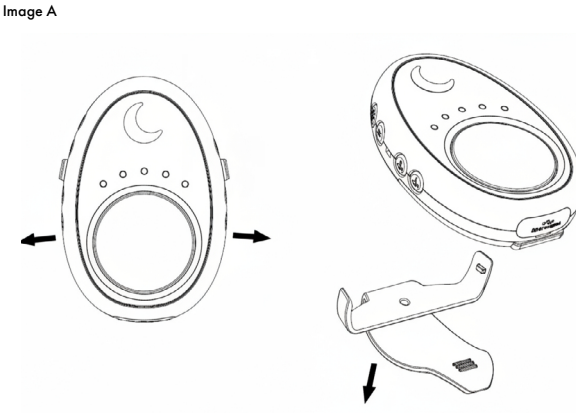
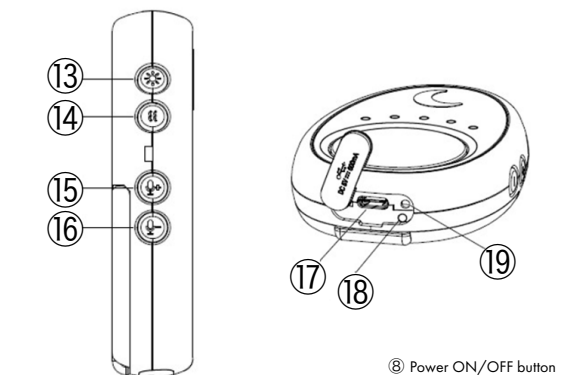
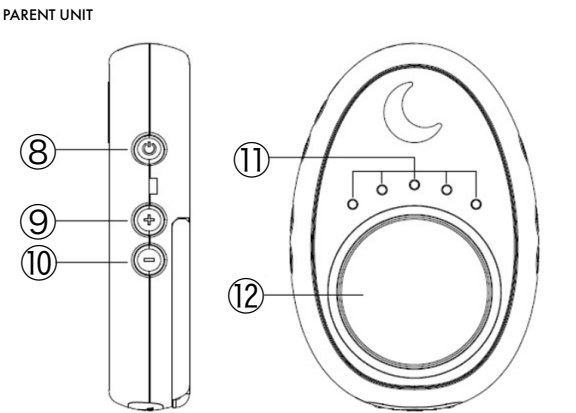
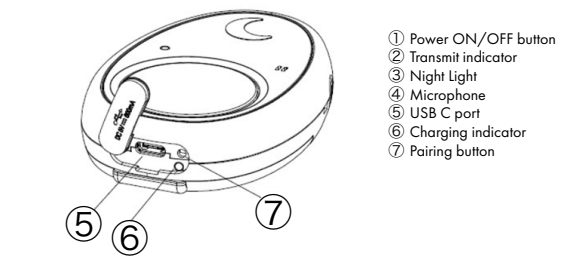
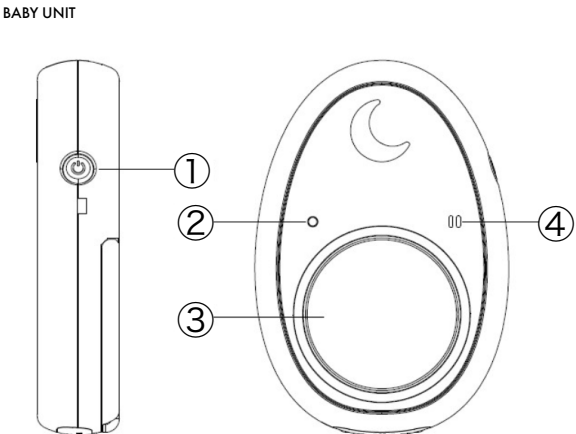
⚠ Produktet är märkt med en överkryssad soptunnan, vilket innebär att den inte får kastas med osorterat hushållsavfall utan måste samlas in separat.

♻ Produktet ska lämnas in för återvinning enligt lokala miljöföreskrifter.

PRODUKTSPECIFIKATION

Innehåller ett uppladdningsbart och utbytbart litium-polymerbatteri. USB-C-laddkabel ingår.

Batterikapacitet: 1450 mAh / 3,7 V



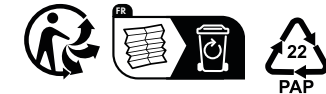
Item no.: 318
SKU no.: 10571
Model no.: BA-01
Batch no: PO-XXXX

Produced by:
Moonboon International ApS
Lindgreens Allé 9, 1.tv
Copenhagen
Denmark
+45 89877575
hello@moonboon.com
www.moonboon.com

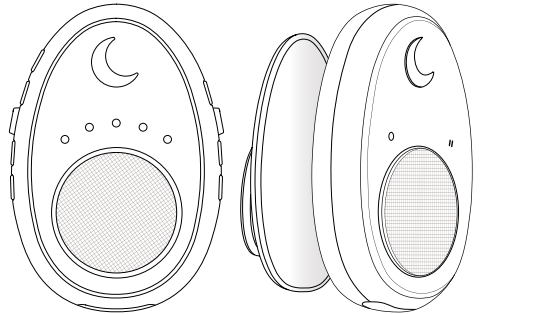
UK: Unit 142091
PO Box 7169
Poole, BH15 9EL
United Kingdom

Designed in Denmark.
Made in China.

DC 5V --- 600 mA



 moonboon
designed for better sleep



Baby Monitor

EN DK DE NL FR NO SE

ENGLISH

BABY MONITOR IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS - READ CAREFULLY AND KEEP FOR FUTURE REFERENCE.

- Regularly check the cord, the transformer and all other parts for damage. If any part is damaged the product should not be used.
- Do not use this product without reading the instructions first.
- Contains a rechargeable lithium polymer battery, replaceable only through authorized self-service following the instructions provided.
- Apart from battery replacement, do not attempt to open, disassemble, or modify the device. There are no other user-serviceable parts inside. Doing so may result in electric shock or void your warranty.
- Charge the product in safe distance to the child. Cords may cause strangulation.

INSTRUCTIONS FOR USE

BABY UNIT (BU)

- Initial charging: Charge fully before first use for 4 hours. The red charging indicator will turn off when fully charged.
- Power On: Press and hold the Power button (1) for 2 seconds until the Transmit Indicator (2) blinks once, then release. The light will stay on when powered.
- If the indicator begins flashing, the battery is low and must be recharged.
- Power Off: Press and hold the Power button (1) for 2 seconds until the transmit indicator blinks once, then release. The light will turn off.
- Placement: Position the Baby Unit crib with the microphone (4) facing the baby.

- Microphone Sensitivity:
 - Adjust sensitivity using the Mic Sensitivity Up/Down buttons (15/16) on the Parent Unit.
 - The LED Level Meter (11) shows the current sensitivity level (1–5 LEDs).
 - More LEDs = higher sensitivity (picks up quieter sounds).
 - Fewer LEDs = lower sensitivity.
- Parent Unit (PU)
 - Initial charging: Charge fully before first use for 4 hours.
 - Power On: Press and hold the Power button (8) for 2 seconds until the LED Level Meter (11) blinks once, then release. This light will stay on. If it starts flashing, the battery is low and an audible alarm will sound.
 - Power Off: Press and hold the Power button (1) again for 2 seconds until the LED meter blinks once, then release. The light will turn off.
 - Placement: Keep the Parent Unit at a reasonable distance from the Baby Unit to avoid feedback and if placed too close, a high-pitched sound may be heard from the speaker (12).

- Sound & LED Indicator
 - When the Baby Unit transmits sound, LEDs on the Level Meter (11) light up.
 - Louder sounds cause more LEDs to light up.
 - When no sound is detected, the LEDs turn off.
 - This visual indication helps monitor sound when the speaker is muted or volume is low.
 - Volume Control:
 - Adjust volume using Volume Up (9) and Volume Down (10) buttons.
 - The LED Level Meter (11) changes with each press and a short beep confirms adjustment.
 - Maximum = 5 LEDs (loudest); Minimum = 0 LEDs (muted).
 - Two short beeps sound if you try to adjust beyond the limit.
 - Out of Range Alert:
 - If the Parent Unit is out of communication range for over 40 seconds, an alarm sounds and the LED Level Meter (11) flashes.
 - The alarm stops when the units reconnect.
 - This alarm will also sound if the Baby Unit is switched off or its battery is empty.
 - Vibration Alert:
 - Press the Vibration Button (14) once to enable vibration mode (the icon lights up).
 - The unit will vibrate when the Baby Unit detects loud sounds.
 - Useful in noisy environments (e.g. vacuuming).
 - To save battery-life, avoid using this feature continuously.
 - Press the Vibration Button (14) again to disable it (vibration icon light off).
 - Night Light Control:
 - The Night Light (3) on the Baby Unit can be controlled remotely from the Parent Unit.
 - Press the Night Light Button (13) once to turn it on (icon lights up).
 - Press again to turn it off (night light icon light off).

CHARGING THE DEVICE

- Pull the small rubber (silicone) cover at the bottom of the device to access the USB-C charging port.
- Connect the supplied USB-C cable to a 5V DC USB-C power adapter.
- The charging indicator will light red while charging (whether the unit is on or off).
- The indicator will turn off once the battery is fully charged (normally about 4 hours).
- The device can remain connected to the charger safely. When battery power drops, charging will automatically resume.
- Before using it for the first time, fully charge the battery for at least 4 hours with the unit switched off.
- The device can be used while charging but charging time will be longer.

ACCESSORIES

- Both units include belt clips for easy carrying. To remove, follow the illustration on the device (See Image A).
- Each unit can be placed on a tabletop using the built-in back stand lever (see Image B).
- 1 lanyard is included – only to be used for the Parent Unit. Keep lanyard away from children.
- The Baby Unit can be mounted on a stroller canopy using the included magnetic mount (magnetic mount reference):
 - Place the Baby Unit under the canopy facing the baby.
 - Attach the magnet on the outside of the canopy directly aligned with the back cover of the Baby Unit.
 - The magnet will hold it securely through the fabric.
 - Do not place the Baby Unit directly above the baby to avoid injury if it falls (see Image C).
 - Remove the Baby Unit before moving the stroller.

PAIRING

- The Parent Unit and Baby Unit are paired when you receive them. If significant interference occurs pairing can be lost. Follow these steps to re-pair the units:
- Switch on both units.
 - Using a small pin or similar object, short-press the Pairing Button (7) on the Baby Unit. The Transmit Indicator (2) will blink rapidly.
 - Short-press the Pairing Button (19) on the Parent Unit. The LED Level Meter (11) will blink rapidly.
 - Short-press the Pairing Button (7) on the Baby Unit again. Two beeps will sound from the Parent Unit, confirming successful pairing.
 - The indicators on both units will stop blinking.
 - The units are now paired and ready for use.
 - A short feedback noise may be heard if the units are close together.
 - If pairing fails, repeat the process.

BATTERY REPLACEMENT (BABY UNIT & PARENT UNIT)

- Ensure the unit is switched off before starting the replacement process.
- Uncrew the battery cover carefully (see Image D).
- Gently disconnect the battery connector from its socket. Do not pull on the wires (see Image E)
- Lift out the old battery.
- Place the replacement battery in the same orientation as the original.
- Push the battery connector securely into the socket. The connector is keyed—do not force it.
- Screw the battery cover back on.

IMPORTANT SAFETY NOTES

- Only replace battery with the same type and rating (Li-ion polymer, 3.7V, 1450 mAh).
- Do not puncture, crush, or short-circuit the battery.
- Dispose of the old battery according to local regulations.
- Keep batteries out of reach of children.

CLEANING

Disconnect from power supply before cleaning.



Clean with a damp cloth without soap or detergent.

STORAGE

Store product in a dry environment.

Always leave 5mm space around the product for ventilation.

DISPOSAL

-  This item is labelled with a crossed-out bin, which means that it must not be disposed of with unsorted household waste but must be collected separately.
-  The item should be handed in for recycling in accordance with the local environmental regulations for waste disposal in your region.

PRODUCT SPECIFICATION

Contains a rechargeable and replaceable lithium polymer battery.
USB-C charging cables included.
Battery Capacity: 1450mAh/3.7V

DANSK

BABYALARM

VIGTIGE SIKKERHEDSINSTRUKTIONER – LÆS OMHYGGELIGT OG GEM TIL FREMTIDIG REFERENCE.

- Kontroller jævnligt ledningene, transformeren og alle øvrige dele for skader. Hvis en del er beskadiget, må produktet ikke bruges.
- Brug ikke produktet, før du har læst instruktionerne.
- Indeholder et genopladeligt lithium-polymer batteri, som kun må udskiftes via autoriseret selvservice efter de medfølgende anvisninger.
- Bortset fra udskifning af batteriet må du ikke åbne, adskille eller ændre enheden. Der er ingen andre dele inden, der må serviceres af brugeren. Dette kan medføre elektrisk stød eller ugyldiggere garantien.
- Oplad produktet i sikker afstand til barnet. Ledninger kan udgøre en kvalningsrisiko.

BRUGSANVISNING

BABYENHED (BU)

- Første opladning: Oplad fuldt i 4 timer før første brug. Den røde opladeindikator slukker, når batteriet er fuldt opladet.
- Tænd: Hold tænd/sluk-knappen (1) nede i 2 sekunder, indtil sendeindikatoren (2) blinker én gang, og slip derefter. Lampen forbliver tænd.
- Hvis indikatoren begynder at blinke, er batteriet lavt og skal oplades.
- Sluk: Hold tænd/sluk-knappen (1) nede i 2 sekunder, indtil sendeindikatoren blinker én gang, og slip derefter. Lampen slukker.
- Placering: Placer babyenheden i tmessemengden med mikrofonen (4) vendt mod barnet.
- Mikrofonfølsomhed
 - Justeres via knapperne Mic Sensitivity Up/Down (15/16) på forældreenheden.
 - LED-niveauintikatoren (11) viser følsomhedsniveauet (1–5 LED'er).
 - Flere LED'er betyder højere følsomhed (opfanger svagere lyde).
 - Færre LED'er betyder lavere følsomhed.

FORÆLDREENHED (PU)

- Første opladning: Oplad fuldt i 4 timer før første brug.
- Tænd: Hold tænd/sluk-knappen (8) nede i 2 sekunder, indtil LED-niveauintikatoren (11) blinker én gang. Slip derefter. Lampen forbliver tænd. Hvis den begynder at blinke, er batteriet lavt, og en lydalarm aktiveres.
- Sluk: Hold tænd/sluk-knappen (1) nede i 2 sekunder, indtil LED-indikatoren blinker én gang, og slip derefter. Lampen slukker.
- Placering: Hold forældreenheden i passende afstand fra babyenheden for at undgå feedbackstøj. Hvis de står for tæt, kan der høres en høj tone fra højttaleren (12).
- lyd og LED-indikator
 - Når babyenheden sender lyd, lyser LED'erne på niveauintikatoren (11).
 - Kraftigere lyd aktiverer flere LED'er.
 - Når ingen lyd registreres, slukker LED'erne.
 - Denne visuelle indikator hjælper, når lyden er dæmpet, eller volumen er lav.
- Volumenkontrol
 - Justeres med Volume Up (9) og Volume Down (10).
 - LED-indikatoren (11) ændrer sig ved hvert tryk, og et kort bip bekræfter justeringen.

- Maksimum = 5 LED'er. Minimum = 0 LED'er (lydlås).
- To bip lyder, hvis grænserne overskrides.
- Udenfor rækkevidde-alarm
 - Hvis forældreenheden mister signal i mere end 40 sekunder, lyder en alarm, og LED-indikatoren (11) blinker.
 - Alarmen stopper, når enhederne forbindes igen.
 - Hvis forældreenheden mister signal i mere end 40 sekunder, lyder en alarm, og LED-indikatoren (11) blinker.
 - Alarmen stopper, når enhederne forbindes igen.
 - Alarmen aktiveres også, hvis babyenheden slukkes eller løber tør for strøm.
- Vibrationsalarm
 - Tryk på vibrationsknappen (14) for at aktivere vibration (ikonet lyser).
 - Enheden vibrerer, når babyenheden registrerer høje lyde.
 - Praktisk i støjende omgivelser (fx ved støvsugning).
 - For at spare batteri bær funktionen ikke bruges kontinuerligt.
 - Tryk igen for at deaktivere (ikonet slukker).
- Natlyset
 - Natlyset (3) på babyenheden kan styres fra forældreenheden.
 - Tryk på natlys-knappen (13) for at tænde (ikon lyser).
 - Tryk igen for at slukke.

OPLADNING AF ENHEDEN

- Træk den lille silikonprop ud i bunden for at få adgang til USB-C-porten.
- Tilslut det medfølgende USB-C-kabel til en 5V DC USB-C-strømadapter.
- Opladeindikatoren lyser rødt under opladning (uanset om enheden er tændt eller slukket).
- Indikatoren slukker, når batteriet er fuldt opladet (ca. 4 timer).
- Enheden kan forblive tilsluttet til net. Når batteriet falder i niveau, genoptages opladningen automatisk.
- Før første brug brøg enheden oplades i 4 timer med enheden slukket.
- Enheden kan bruges under opladning, men opladningen vil tage længere tid.

TILBEHØR

- Bege enheder har bælteclips. Afmonteres efter illustration på enheden (billede A).
- Enhederne kan stå på bord ved brug af det indbyggede støttesten (billede B).
- Der medfølger en lanyard – kun til forældreenheden. Hold den væk fra børn.
- Montering på barnevogn med magnetbeslag:
 - Placer babyenheden under kalechen med mikrofonen mod barnet.
 - Placer magneten udenpå kalechen direkte mod bagsiden af babyenheden.
 - Magneten holder enheden sikkert gennem stoffet.
 - Placer aldrig babyenheden direkte over barnet. Fjern enheden før barnevognen flyttes (billede C).

PARRING

Enhederne er parret ved levering. Hvis parringen mistes på grund af interferens:

- Tænd begge enheder.
- Brug en nål til kort at trykke på Pairing-knappen (7) på babyenheden. Sendeindikatoren (2) blinker hurtigt.
- Kort tryk på Pairing-knappen (19) på forældreenheden. LED-indikatoren (11) blinker hurtigt.
- Kort tryk igen på Pairing-knappen (7) på babyenheden. To bip høres, hvilket bekræfter parring.
- Bege indikatorer stopper med at blinke.
- Enhederne er nu klar til brug.
- Et kort feedback- eller hyletone kan høres, hvis enhederne står for tæt på hinanden.
- Hvis parringen fejler, gentag processen.
- Bevat en opladbare lithium-polymerbatteri, alleen vevangbaar via geautoriseerde selfservice volgens de meegeleverde instructies.

UDSKIFTNING AF BATTERI (BABYENHED OG FORÆLDREENHED)

- Sluk enheden før udskifning.
- Skru batteridæksel af (billede D).
- Afbyrd forsigtigt batteristikket uden at trække i ledningerne (billede E).
- Fjern det gamle batteri.
- Placer det nye batteri i samme retning som det gamle.
- Tryk stikket helt på plads. Det kan vendes på én måde.
- Skru dækslet på igen.

VIGTIGE SIKKERHEDSANVISNINGER

- Brug kun samme type batteri (Li-ion polymer, 3.7V, 1450 mAh).
- Undgå at punktere, knuse eller kortslutte batteriet.
- Bortskaf batteriet efter lokale regler.
- Hold batterier væk fra børn.

RENGØRING



Afbyrd strøm før rengøring.

After med en fugtig klud uden sæbe eller rengøringsmidler.

OPBEVARING

Opbevar produktet tørt.
Efterlad altid 5 mm luft omkring enheden til ventilation.

BORTSKAFFELSE

-  Dette produkt er mærket med en overstreget skraldespand og må ikke bortskaffes med almindeligt husholdningsaffald.
-  Aflever produktet til korrekt genanvendelse efter lokale miljøregler.

PRODUKTSPECIFIKATION

Indeholder et genopladeligt og udskifteligt lithium-polymer batteri.
USB-C-ladekabler medfølger.
Batterikapacitet: 1450 mAh / 3.7V

DEUTSCH

BABYPHONE

WICHTIGE SICHERHEITSHINWEISE – SORGFÄLTIG LESEN UND FÜR SPÄTERE VERWENDUNG AUFBEWAHREN.

- Überprüfen Sie regelmäßig das Kabel, den Transformator und alle anderen Teile auf Beschädigungen. Wenn ein Teil beschädigt ist, darf das Produkt nicht verwendet werden.
- Verwenden Sie dieses Produkt nicht, ohne zuvor die Anleitung gelesen zu haben.
- Enthält einen wiederaufladbaren Lithium-Polymer-Akku, der ausschließlich entsprechend den bereitgestellten autorisierten Selbstservice-Anweisungen ausgetauscht werden darf.
- Abgesehen vom Akkuwechsel dürfen Sie das Gerät nicht öffnen, zerlegen oder modifizieren. Es befinden sich keine weiteren vom Benutzer wartbaren Teile im Inneren. Das Öffnen kann zu elektrischem Schlag führen oder die Garantie ungültig machen.
- Laden Sie das Produkt in sicherer Entfernung zum Kind auf. Kabel können eine Strangulationsgefahr darstellen.
- GEBRAUCHSANWEISUNG**
BABYEINHEIT (BU)
 - Erlaufadung: Vor der ersten Verwendung vollständig für 4 Stunden aufladen. Die rote Ladeanzeige erlischt, wenn der Akku vollständig geladen ist.
 - Einschalten: Power-Taste (1) 2 Sekunden lang gedrückt halten, bis die Sendeanzeige (2) einmal blinkt. Danach loslassen. Die Anzeige bleibt eingeschaltet.
 - Wenn die Anzeige zu blinken beginnt, ist der Akku schwach und muss geladen werden.
 - Ausschalten: Power-Taste (1) erneut 2 Sekunden lang gedrückt halten, bis die Sendeanzeige einmal blinkt. Danach loslassen. Die Anzeige schaltet sich aus.
 - Platzierung: Positionieren Sie die Babyeinheit im Bettchen mit dem Mikrofon (4) in Richtung des Babys.
 - Mikrofonempfindlichkeit
 - Einstellung über die Tasten Mic Sensitivity Up/Down (15/16) an der Elterneinheit.
 - Die LED-Pegelanzeige (11) zeigt den Empfindlichkeitsgrad (1–5 LEDs).
 - Mehr LEDs bedeuten höhere Empfindlichkeit (nimmt leisere Geräusche wahr).
 - Weniger LEDs bedeuten geringere Empfindlichkeit.
- ELTERNEINHEIT (PU)**
 - Erlaufadung: Vor der ersten Verwendung vollständig für 4 Stunden aufladen.
 - Einschalten: Power-Taste (8) 2 Sekunden lang gedrückt halten, bis die LED-Pegelanzeige (11) einmal blinkt. Danach loslassen. Die Anzeige bleibt eingeschaltet. Wenn sie zu blinken beginnt, ist der Akku schwach und ein akustischer Alarm ertönt.
 - Ausschalten: Power-Taste (1) 2 Sekunden lang gedrückt halten, bis die LED-Pegelanzeige einmal blinkt. Danach loslassen. Die Anzeige schaltet sich aus.
 - Platzierung: Halten Sie die Elterneinheit in angemessenem Abstand zur Babyeinheit, um Rückkopplungsgeräusche zu vermeiden. Bei zu geringem Abstand kann ein hoher Pfeifton aus dem Lautsprecher (12) hörbar sein.
- Ton- und LED-Anzeige
 - Wenn die Babyeinheit Geräusche überträgt, leuchten die LEDs der Pegelanzeige (11).
 - Lautere Geräusche aktivieren mehr LEDs.
 - Wenn kein Geräusch erkannt wird, schalten sich die LEDs aus.
 - Die Anzeige bietet eine visuelle Überwachung, wenn der Lautsprecher stummgeschaltet ist oder die Lautstärke niedrig eingestellt ist.
- Lautstärkeregelung
 - Lautstärke über Volume Up (9) und Volume Down (10) einstellen.
 - Die LED-Pegelanzeige (11) ändert sich bei jedem Tastendruck und ein kurzer Signalton bestätigt die Einstellung.
 - Maximum = 5 LEDs, Minimum = 0 LEDs (stumm).
 - Zwei kurze Signaltöne ertönen, wenn die Grenze erreicht ist.
- Reichweitentalarm
 - Wenn die Elterneinheit länger als 40 Sekunden keine Verbindung zur Babyeinheit hat, ertönt ein Alarm und die LED-Pegelanzeige (11) blinkt.
 - Der Alarm stoppt, sobald die Verbindung wiederhergestellt ist.
 - Der Alarm ertönt ebenfalls, wenn die Babyeinheit ausgeschaltet ist oder der Akku leer ist.
- Vibrationsalarm
 - Vibrations-Taste (14) einmal drücken, um den Vibrationsmodus zu aktivieren (Symbol leuchtet).
 - Die Einheit vibriert, wenn die Babyeinheit laute Geräusche erkennt.
 - Hilfreich in lauten Umgebungen (beispielsweise beim Staubsaugen).
 - Um die Akkulaufzeit zu verlängern, sollte die Funktion nicht dauerhaft genutzt werden.
 - Erneutes Drücken deaktiviert die Funktion (Symbol erlischt).
- Nachtlichtsteuerung
 - Das Nachtlicht (3) der Babyeinheit kann über die Elterneinheit gesteuert werden.
 - Nachtlicht-Taste (13) einmal drücken, um es einzuschalten (Symbol leuchtet).
 - Nachmals drücken, um es auszuschalten.

AUFLADEN DES GERÄTS

- Ziehen Sie die kleine Silikonabdeckung an der Unterseite ab, um den USB-C-Anschluss freizulegen.
- Verbinden Sie das mitgelieferte USB-C-Kabel mit einem 5V DC USB-C-Netzadapter.
- Die Ladeanzeige leuchtet rot während des Ladevorgangs (egal ob das Gerät ein- oder ausgeschaltet ist).
- Die Anzeige erlischt, sobald der Akku vollständig geladen ist (normalerweise nach etwa 4 Stunden).
- Das Gerät kann sicher angeschlossen bleiben. Wenn der Akkustand sinkt, beginnt der Ladevorgang automatisch erneut.
- Vor der ersten Verwendung sollte der Akku mindestens 4 Stunden bei ausgeschaltetem Gerät geladen werden.
- Das Gerät kann während des Ladevorgangs verwendet werden, allerdings verlängert sich dadurch die Ladezeit.

ZUBEHÖR

- Beide Einheiten verfügen über Gürtelclips. Entfernen Sie diese gemäß der Abbildung auf dem Gerät (siehe Bild A).
- Beide Einheiten können mithilfe des ausklappbaren Standfußes auf einer Tischfläche platziert werden (siehe Bild B).
- Eine Trageschlaufe ist enthalten – ausschließlich für die Elterneinheit. Von Kindern fernhalten.
- Befestigung an einem Kinderwagen mithilfe der Magnethalterung:
 - Platzieren Sie die Babyeinheit auf dem Verdeck, mit dem Mikrofon zum Baby hin.
 - Befestigen Sie den Magneten außen am Verdeck direkt gegenüber der Rückseite der Babyeinheit.
 - Der Magnet hält die Einheit sicher durch den Stoff.
 - Platzieren Sie die Babyeinheit niemals direkt über dem Baby. Entfernen Sie sie vor dem Bewegen des Kinderwagens (siehe Bild C).

KOPPLUNG (PAIRING)

Die Einheiten sind bei Lieferung gekoppelt. Falls die Verbindung durch starke Störungen verloren geht, koppeln Sie wie folgt neu:

- Beide Einheiten einschalten.

- Mit einer kleinen Nadel kurz die Pairing-Taste (7) an der Babyeinheit drücken. Die Sendeanzeige (2) blinkt schnell.
- Pairing-Taste (19) an der Elterneinheit kurz drücken. Die LED-Pegelanzeige (11) blinkt schnell.
- Erneut die Pairing-Taste (7) an der Babyeinheit kurz drücken. Zwei Signaltöne bestätigen erfolgreiche Kopplung.
- Die Anzeigen beider Einheiten hören auf zu blinken.
- Die Einheiten sind nun gekoppelt und einsatzbereit.
- Ein kurzes Rückkopplungsgeräusch kann auftreten, wenn die Einheiten zu nah beieinander stehen.
- Wenn die Kopplung fehlschlägt, wiederholen Sie den Vorgang.

AKKUTAUSCH (BABYEINHEIT UND ELTERNEINHEIT)

- Gerät ausschalten.
- Batteriefach vorsichtig aufschrauben (siehe Bild D).
- Stecker des Akkus vorsichtig vom Anschluss abziehen. Nicht an den Kabeln ziehen (siehe Bild E).
- Alten Akku entnehmen.
- Neuen Akku in gleicher Ausrichtung einsetzen.
- Stecker vollständig und korrekt einstecken. Nicht mit Gewalt einführen.
- Batteriefach wieder zuschrauben.

WICHTIGE SICHERHEITSHINWEISE

- Nur Akkus desselben Typs verwenden (Li-ion Polymer, 3.7V, 1450 mAh).
- Akku nicht durchstechen, zerdrücken oder kurzschließen.
- Alten Akku gemäß lokalen Vorschriften entsorgen.
- Akku außerhalb der Reichweite von Kindern aufbewahren.

REINIGUNG

Vor dem Reinigen vom Strom trennen.




Mit einem feuchten Tuch ohne Seife oder Reinigungsmittel abwischen.

AUFBEWAHRUNG

Produkt trocken lagern.

Zur Belüftung stets 5 mm Abstand um das Produkt lassen.

ENTSORGUNG

-  Dieses Produkt ist mit einer durchgestrichenen Mülltonne gekennzeichnet.
-  Es darf nicht über den normalen Hausmüll entsorgt werden.
-  Geben Sie es bei entsprechenden Sammelstellen gemäß den lokalen Umweltvorschriften ab.

PRODUKTSPEZIFIKATIONEN

Enthält einen wiederaufladbaren und austauschbaren Lithium-Polymer-Akku.
USB-C-Ladekabel enthalten.
Akkukapazität: 1450 mAh / 3.7V

NEDERLANDS

BABYFOON

BELANGRIJKE VEILIGHEIDSIJNSTRUCTIES – ZORGVULDIG LEZEN EN BEWAREN VOOR TOEKOMSTIG GEBRUIK

- Controleer regelmatig het snoer, de transformator en alle andere onderdelen op beschadigen. Als een onderdeel beschadigd is, mag het product niet worden gebruikt.
- Gebruik dit product niet zonder eerst de instructies te lezen.
- Bevat een oplaadbare lithium-polymerbatterij, alleen vevangbaar via geautoriseerde selfservice volgens de meegeleverde instructies.
- Behalve het vervangen van de batterij mag je het apparaat niet openen, demanteren of aanpassen. Binnenin bevinden zich geen onderdelen die door de gebruiker kunnen worden onderhouden. Het openen kan leiden tot elektrische schokken of kan de garantie ongeldig maken.
- Laad het product op op veilige afstand van het kind. Snoeren kunnen verstikkingsgevaar opleveren.
- GEBRUIKSAANWIJZING**
BABYUNIT (BU)
 - Eerste keer opladen: Laad volledig op voor eerste gebruik gedurende 4 uur. De rode laadindicator gaat uit zodra de batterij volledig is opgeladen.
 - Inschakelen: Houd de aan/uit-knop (1) 2 seconden ingedrukt tot de zendindicator (2) één keer knippert. Laat daarna los. Het lampje blijft branden.
 - Als de indicator begint te knipperen, is de batterij bijna leeg en moet deze worden opgeladen.
 - Uitschakelen: Houd de aan/uit-knop (1) opnieuw 2 seconden ingedrukt tot de zendindicator één keer knippert. Laat daarna los. Het lampje gaat uit.
 - Plaatsing: Plaats de babyunit in het babybedje met de microfoon (4) naar het kind gericht.
 - Microfoongevoeligheid:
 - Stel de gevoeligheid in met de Mic Sensitivity Up/Down knoppen (15 en 16) op de ouderunit.
 - De LED-niveaumeter (11) toont het gevoeligheidsniveau (1 tot 5 LED's).
 - Meer LED's betekenen hogere gevoeligheid en geregistreert zachtere geluiden.
 - Minder LED's beteket lagere gevoeligheid.
- OUDERUNIT (PU)**
 - Eerste keer opladen: Laad volledig op voor eerste gebruik gedurende 4 uur.
 - Inschakelen: Houd de aan/uit-knop (8) 2 seconden ingedrukt tot de LED-niveaumeter (11) één keer knippert. Laat daarna los. Het lampje blijft branden. Wanneer de indicator begint te knipperen, is de batterij bijna leeg en klinkt een hoorbaar alarm.
 - Uitschakelen: Houd opnieuw de aan/uit-knop (1) 2 seconden ingedrukt tot de LED-niveaumeter één keer knippert. Laat los en het lampje gaat uit.
 - Plaatsing: Houd de ouderunit op voldoende afstand van de babyunit om feedbackgeluid te voorkomen. Als de afstand te klein is, kan er een hoge pieptoon uit de luidspreker (12) komen.
 - Geluids en LED-indicator
 - Wanneer de babyunit geluid verzendt, lichten de LED's op de niveaumeter (11) op.
 - Hoe harder het geluid, hoe meer LED's oplichten.
 - Als er geen geluid wordt gedetecteerd, gaan de LED's uit.
 - Deze visuele weergave helpt wanneer de luidspreker gedempt is of het volume laag staat.
 - Volume-regeling
 - Pas het volume aan met de knoppen Volume Up (9) en Volume Down (10).
 - De LED-niveaumeter verandert bij elke druk en een korte pieptoon bevestigt de aanpassing.
 - Maximum = 5 LED's, Minimum = 0 LED's (stil).
 - Twee korte pieptonen klinken als je buiten het bereik probeert aan te passen.
- Buiten bereik waarschuwing
 - Als de ouderunit langer dan 40 seconden buiten bereik is, klinkt een alarm en knippert de LED-niveaumeter (11).
 - Het alarm stopt zodra beide units opnieuw verbinding maken.
 - Het alarm klinkt ook wanneer de babyunit is uitgeschakeld of de batterij leeg is.
- Trilsignaal
 - Druk op de trilknop (14) om de trilsland in te schakelen (het icoon licht op).
 - De unit trilt wanneer de babyunit hardere geluiden detecteert.
 - Handig in lawaaiige omgevingen zoals tijdens stofzuigen.
 - Gebruik deze functie niet continu om batterijduur te besparen.
 - Druk opnieuw op de knop om de trilsfunctie uit te schakelen.
- Nachtlampje
 - Het nachtlampje (3) van de babyunit kan op afstand worden bediend via de ouderunit.
 - Druk op de nachtlitknop (13) om het lampje in te schakelen (icoon licht op).
 - Druk nogmaals om uit te schakelen.

OPLADEN VAN HET APPARAAT

- Trek het kleine rubberen kapje aan de onderkant open om de USB-C oplaadpoort te openen.
- Sluit de meegeleverde USB-C kabel aan op een 5V DC USB-C adapter.
- De laadindicator brandt rood tijdens het opladen, ongeacht of het apparaat aan en uit staat.
- De indicator gaat uit zodra de batterij volledig opgeladen is (ongeveer 4 uur).
- Het apparaat kan veilig aangesloten blijven. Opladen start automatisch opnieuw wanneer het batterijniveau daalt.
- Voor eerste gebruik moet de batterij minstens 4 uur worden opgeladen terwijl het apparaat uitgeschakeld is.
- Het apparaat kan tijdens het opladen worden gebruikt, maar dit verlengt de oplaadtijd.

ACCESSOIRES

- Beide units hebben riemclips die verwijderd kunnen worden volgens de illustratie op het apparaat (zie Afbeelding A).
- Elke unit kan op een tafel worden geplaatst met behulp van de ingebouwde standaard (zie Afbeelding B).
- Een draagkoord is ingebegren en mag alleen worden gebruikt met de ouderunit. Buiten bereik van kinderen houden.
- Babyunit aan een kinderwagen bevestigen met de magnetische houder:
 - Plaats de babyunit onder de kap van de kinderwagen met de microfoon naar de baby gericht.
 - Plaats de magneten aan de buitenkant van de kap recht tegenover de achterkant van de babyunit.
 - De magneten houden de unit stevig door de stof heen.
 - Plaats de babyunit nooit direct boven de baby om letsel te voorkomen als deze valt. Verwijder de unit voor de kinderwagen wordt verplaatst (zie Afbeelding C).

KOPPELEN

- De ouderunit en babyunit zijn gekoppeld wanneer je ze ontvangt. Als er aanzienlijke interferentie optreedt, kan de kopp

- První nabít: Před prvním použitím nabijete 4 hodiny. Červený indikátor nabíjení zhasne po úplném nabíjení baterie.
- Zapnutí: Podržte tlačítko Power (1) po dobu 2 sekund, dokud indikátor přenosu (2) jednou neblikne, poté uvolněte. Kontrolka zůstane svítit.
- Pokud indikátor začne blikat, je baterie vybitá a musí se dobít.
- Vypnutí: Podržte tlačítko Power (1) po dobu 2 sekund, dokud indikátor přenosu jednou neblikne, poté uvolněte. Kontrolka zhasne. Umístění: Umístěte jednotku dítěte do postýlky tak, aby mikrofon (4) směřoval k dítěti.
- Citlivost mikrofonu:
 - Nastavujte pomocí tlačítka Mic Sensitivity Up/Down (15/16) na jednotce rodiče.
 - LED Level Meter (11) ukazuje aktuální úroveň citlivosti (1–5 LED).
 - Vice LED = vyšší citlivost [zachytí tišší zvuky].
 - Méně LED = nižší citlivost.

JEDNOTKA RODIČE (PU)

- První nabít: Před prvním použitím nabijete 4 hodiny.
- Zapnutí: Podržte tlačítko Power (8) po dobu 2 sekund, dokud LED Level Meter (11) jednou neblikne, poté uvolněte. Kontrolka zůstane svítit. Pokud začne blikat, baterie je téměř vybitá a zazní zvukový alarm.
- Vypnutí: Podržte tlačítko Power (1) po dobu 2 sekund, dokud LED meter jednou neblikne, poté uvolněte. Kontrolka zhasne.
- Umístění: Držte jednotku rodiče v přiměřené vzdálenosti od jednotky dítěte, aby nedocházelo ke zpětné vazbě. Pokud jsou jednotky příliš blízko, může z reproduktoru (12) znít pískavý zvuk.
- Zvukový a LED indikátor:
 - Když jednotka dítěte vysílá zvuk, LED diody na Level Meter (11) se rozsvítí.
 - Hlasitější zvuky rozsvítí více LED.
 - Pokud není detekován žádný zvuk, LED zhasnou.
 - Vizualizace pomáhá při sledování zvuku, i když je reproduktor ztlumený nebo má nízkou hlasitost.
- Ovládání hlasitosti:
 - Nastavujte pomocí Volume Up (9) a Volume Down (10).
 - LED Level Meter (11) se mění při každém stisku a krátce pípnuří potvrzje úpravu.
 - Maximum = 5 LED; minimum = 0 LED [ztlumené].
 - Dvě krátká pípnuří znamenají, že se snažíte překročit limity.
- Uspořádání mimo dosah:
 - Pokud je jednotka rodiče déle než 40 sekund mimo dosah, zazní alarm a LED Level Meter (11) začne blikat.
 - Alarm se zastaví po opětovném spojení jednotek.
 - Alarm zazní také lehdy, když je jednotka dítěte vyprutá nebo má vybitou baterii.
- Vibrací upozornění:
 - Stiskněte tlačítko Vibration (14), aby se zapnul vibrační režim (ikona se rozsvítí).
 - Jednotka bude vibrovat, když jednotka dítěte detekuje hlasitě zvuky.
 - Užitečné v hlučném prostředí, například při vysávání.
 - Pro úsporu baterie nepoužívejte funkci nepřetržitě.
 - Pro zvukový alarm pro vypnutí (ikona zhasne).
- Ovládání nočního světla:
 - Noční světlo (3) na jednotce dítěte lze ovládat z jednotky rodiče.
 - Stiskněte Night Light (13) pro zapnutí (ikona se rozsvítí).
 - Stiskněte znovu pro vypnutí (ikona zhasne).

NABÍJENÍ ZAŘÍZENÍ

- Sejměte malý silikonový kryt ve spodní části zařízení pro přístup k nabíjecímu portu USB C.
- Připojte příložený kabel USB C k nabíjecímu adaptéru 5 V DC USB C.
- Během nabíjení svítí indikátor červeně (se zapnutým i vypnutým zařízením).
- Indikátor zhasne po úplném nabíjení baterie (obvykle po 4 hodinách).
- Zařízení může zůstat připojeno k nabíječce. Nabíjení se automaticky obnoví, když úroveň baterie klesne.
- Před prvním použitím nabijte baterii alespoň 4 hodiny při vypnutém zařízení.
- Zařízení lze používat během nabíjení, ale prodlouží se doba nabíjení.

PŘÍSLUŠENSTVÍ

- Obě jednotky mají clipy na opasek pro snadné přenesení. Pro jejich sejmnutí postupujte podle ilustrace na zařízení (viz obrázek A).
- Každou jednotku lze postavit na stůl pomocí integrovaného stojáku (viz obrázek B).
- Součástí balení je jedna sítňka na krk — pouze pro jednotku rodiče. Držte mimo dosah dětí.
- Jednotku dítěte lze připevnit ke stříšce kočárku pomocí magnetického držáku:
 - Umístěte jednotku pod stříšku směrem k dítěti.
 - Přiložte magnet na vnější stranu stříšky tak, aby byl zarovnan se zadní částí jednotky.
 - Magnet udrží jednotku bezpečně přes látku.
 - Neumisťujte jednotku přímo nad dítě, aby nedošlo ke zranění v případě pádu (viz obrázek C). Před přesunutím kočárku jednotku sejměte.

PÁROVÁNÍ

Jednotka rodiče a jednotka dítěte jsou z výroby spárované. Pokud dojde k výraznému rušení, párování může být ztraceno. Pro opětovné spárování postupujte takto:

- Zapněte obě jednotky.
- Pomocí malé jehly nebo podobného předmětu krátce stiskněte tlačítko párování (7) na jednotce dítěte. Indikátor přenosu (2) začne rychle blikat.
- Krátce stiskněte tlačítko párování (19) na jednotce rodiče. LED Level Meter (11) začne rychle blikat.
- Znovu krátce stiskněte tlačítko párování (7) na jednotce dítěte. Z jednotky rodiče se ozvou dvě pípnuří potvrzující úspěšné spárování.
- Indikátory na obou jednotkách přestanou blikat.
- Jednotky jsou nyní spárované a připraveny k použití.
- Pokud jsou jednotky příliš blízko, může být slyšet krátká odezva zpětné vazby.
- Pokud se párování nezdaří, zopakujte postup.

VÝMĚNA BATERIE (JEDNOTKA DÍTĚTE A JEDNOTKA RODIČE)

- Ujistěte se, že je zařízení vypnuté.
- Opatrně odšroubujte kryt baterie (viz obrázek D).
- Jemně odpojte konektor baterie bez tahání za kabely (viz obrázek E).
- Vyjměte starou baterii.
- Vložte novou ve stejné orientaci.
- Zasuňte konektor pevně do zásuvky. Konektor je tvarovaný — nepoužívejte sílu.
- Přišroubujte zpět kryt baterie.

DŮLEŽITÁ BEZPEČNOSTNÍ UPOZORNĚNÍ

- Vyměňte pouze za baterii stejného typu a parametř (Li ion polymer, 3,7 V, 1450 mAh).
- Baterii nepropíchněte, nemačkejte ani nezkratujte.
- Likvidujte podle místních předpisů.
- Uchovávejte mimo dosah dětí.

ČISTĚNÍ

Odpojte zařízení od napájení před čišěním. Čistěte vlhkým hadříkem bez použití mydla nebo čisticích prostředků.

SKLADOVÁNÍ

Skládejte výrobek v suchém prostředí. Kolem zařízení ponechte 5 mm prostoru pro ventilaci.

LIKVIDACE

Y výrobek je označen symbolem přeškrtnuté paprtenice, což znamená, že nesmí být vyhozen s běžným komunálním odpadem, ale musí být odevzdán do samostatného sběru.

Y výrobek odevzdejte k recyklaci v souladu s místními předpisy o ochraně životního prostředí.

SPECIFIKACE VÝROBKU

Obsahuje dobíjecí a výměnitelnou lithium-polymerovou baterii. Součástí balení je nabíjecí kabel USB C. Kapacita baterie: 1450 mAh / 3,7 V

ΕΛΛΗΝΙΚΑ

ΜΟΝΙΤΟΡ ΜΩΡΟΥ

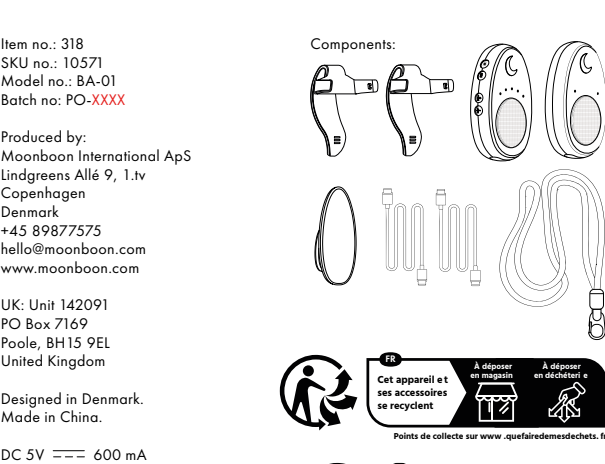
ΣΗΜΑΝΤΙΚΕΣ ΟΔΗΓΙΕΣ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ: ΔΙΑΒΑΣΤΕ ΠΡΟΣΕΚΤΙΚΑ ΚΑΙ ΦΥΛΑΞΤΕ ΓΙΑ ΜΕΛΛΟΝΤΙΚΗ ΑΝΑΦΟΡΑ.

- Ελέγχετε τακτικά το καλώδιο, τον μετασχηματιστή και όλα τα υπόλοιπα μέρη για ζημιές. Αν κάποιο μέρος έχει υποστεί φθορά, το προϊόν δεν πρέπει να χρησιμοποιείται.
- Μη χρησιμοποιείτε το προϊόν χωρίς να διαβάσετε πρώτα τις οδηγίες.
- Περιέχει επαναφορτιζόμενη μπαταρία πολυμερούς λιθίου, αντικαθίσταται μόνο μέσω εξουσιοδοτημένης αυτοεξυπηρέτησης σύμφωνα με τις παρεχόμενες οδηγίες.
- Εκτός από την αντικατάσταση της μπαταρίας, μην επιχειρήσετε να ανοίξετε, να αποσυναρμολογήσετε ή να τροποποιήσετε τη συσκευή. Δεν υπάρχουν άλλα μέρη στο εσωτερικό που να μπορούν να επισκευαστούν από τον χρήστη. Αυτό μπορεί να προκαλέσει ηλεκτροπληξία ή να ακυρώσει την εγγύηση.
- Φορτίζετε τη συσκευή σε ασφαλή απόσταση από το παιδί. Τα καλώδια μπορεί να προκαλέσουν κίνδυνο στραγγαλισμού.

ΟΔΗΓΙΕΣ ΧΡΗΣΗΣ

ΜΟΝΑΔΑ ΜΩΡΟΥ (BU)

- Πρώτη φόρτιση: Φορτίστε πλήρως για 4 ώρες πριν από την πρώτη χρήση. Η κόκκινη ενδεικτική λυχνία φόρτισης θα σβήσει όταν η μπαταρία είναι πλήρως φορτισμένη.
- Ενεργοποίηση: Πατήστε και κρατήστε πατημένο το κουμπί Power (1) για 2 δευτερόλεπτα μέχρι η λυχνία μετάδοσης (2) να αναβοσβήσει μία φορά και στη συνέχεια αφήστε το. Η λυχνία θα παραμείνει αναμμένη.
- Αν η λυχνία αρχίσει να αναβοσβήνει, η μπαταρία είναι χαμηλή και χρειάζεται επαναφόρτιση.
- Ανεργοποίηση: Πατήστε και κρατήστε πατημένο το κουμπί Power (1) για 2 δευτερόλεπτα μέχρι η λυχνία μετάδοσης να αναβοσβήσει μία φορά και στη συνέχεια αφήστε το. Η λυχνία θα σβήσει.
- Τοποθέτηση: Τοποθετήστε τη Μονάδα Μωρού στην κούβια με το μικρόφωνο (4) στραμμένο προς το μωρό.
- Ευαισθησία μικροφώνου:



DC 5V --- 600 mA



- Ρυθμίστε την ευαισθησία χρησιμοποιώντας τα κουμπί Mic Sensitivity Up Down (15/16) στη Μονάδα Γονέα.
- Το LED Level Meter (11) δείχνει το τρέχον επίπεδο ευαισθησίας (1-5 LED).
- Περισσότερα LED = υψηλότερη ευαισθησία (εντοπίζει πιο αδύρμους ήχους).
- Λιγότερα LED = χαμηλότερη ευαισθησία.

ΜΟΝΑΔΑ ΓΟΝΕΑ (PU)

- Πρώτη φόρτιση: Φορτίστε πλήρως για 4 ώρες πριν από την πρώτη χρήση.
- Ενεργοποίηση: Πατήστε και κρατήστε πατημένο το κουμπί Power (8) για 2 δευτερόλεπτα μέχρι το LED Level Meter (11) να αναβοσβήσει μία φορά και στη συνέχεια αφήστε το. Η λυχνία παραμένει αναμμένη. Αν αρχίσει να αναβοσβήνει, η μπαταρία είναι χαμηλή και θα ηγήσει αυτονεργός.
- Ανεργοποίηση: Πατήστε και κρατήστε πατημένο το κουμπί Power (1) για 2 δευτερόλεπτα μέχρι το LED meter να αναβοσβήσει μία φορά και στη συνέχεια αφήστε το. Η λυχνία θα σβήσει.
- Τοποθέτηση: Κρατήστε τη Μονάδα Γονέα σε λογική απόσταση από τη Μονάδα Μωρού για να απορύεστε θόρυβο ανάρρωσης. Αν οι μονάδες είναι πολύ κοντά, μπορεί να ακουστεί ένας υψηλός ήχος από το ηχείο (12).
- Ενδειξη ήχου και LED:
 - Όταν η Μονάδα Μωρού μεταδίδει ήχο, τα LED στο Level Meter (11) ανάβουν.
 - Δυνατότεροι ήχοι ανάβουν περισσότερα LED.
 - Όταν δεν ανηχέυεται ήχος, τα LED σβήνουν.
 - Η οπτική ένδειξη βοηθά όταν το ηχείο είναι σε σίγαση ή σε χαμηλή ένταση.
- Ρύθμιση έντασης ήχου:
 - Προσαρμόστε την ένταση με τα κουμπί Volume Up (9) και Volume Down (10).
 - Το LED Level Meter (11) αλλάζει με κάθε πάτημα και ένας σύντομος ήχος επιβεβαιώνει την αλλαγή.
 - Μέγιστο = 5 LED, ελάχιστο = 0 LED (σίγαση).
 - Δύο σύντομοι ήχοι ακούγονται όταν προσπαθείτε να υπερβείτε το όριο.
- Ειδοποίηση εκτός εμβέλειας:
 - Αν η Μονάδα Γονέα είναι εκτός εμβέλειας για περισσότερα από 40 δευτερόλεπτα, θα ηχήσει αυτονεργός και το LED Level Meter (11) θα αρχίσει να αναβοσβήνει.
 - Ο αυτονεργός σταματά όταν οι μονάδες συνδεθούν ξανά.
 - Ο αυτονεργός ακούγεται επίσης αν η Μονάδα Μωρού είναι απενεργοποιημένη ή έχει άδεια μπαταρία.
- Ειδοποίηση δόνησης:
 - Πατήστε το πλήκτρο Vibration (14) μία φορά για να ενεργοποιήσετε τη λειτουργία δόνησης (ανάβει το εικονίδιο).
 - Η μονάδα δονείται όταν η Μονάδα Μωρού ανηχέυει δυνατούς ήχους.
 - Χρήσιμο σε θορυβώδη περιβάλλοντα όπως το σκούπισμα με ηλεκτρική σκούπα.
 - Για εξοικονόμηση μπαταρίας απορύεστε συνεχή χρήση.
 - Πατήστε ξανά για απενεργοποίηση (το εικονίδιο σβήνει).
- Έλεγχος νυχτερινού φωτός:
 - Το νυχτερινό φως (3) της Μονάδας Μωρού μπορεί να ελεγχθεί από τη Μονάδα Γονέα.
 - Πατήστε το κουμπί Night Light (13) μία φορά για ενεργοποίηση (ανάβει το εικονίδιο).
 - Πατήστε ξανά για απενεργοποίηση.

ΦΟΡΤΙΞΗ ΤΗΣ ΣΥΣΚΕΥΗΣ

- Ανασηκώστε το μικρό κάλυμμα αλκόνης στο κάτω μέρος της συσκευής για πρόσβαση στη θύρα USB C.
- Συνδέστε το παρεχόμενο καλώδιο USB C σε φορτιστή USB C 5 V DC.
- Κατά τη φόρτιση, η ενδεικτική λυχνία είναι κόκκινη (είτε η συσκευή είναι ενεργή είτε όχι).
- Η λυχνία θα σβήσει όταν η μπαταρία φορτιστεί πλήρως (περίπου 4 ώρες).
- Η συσκευή μπορεί να παραμείνει συνδεδεμένη με ασφάλεια. Η φόρτιση ξεκινά ξανά αυτόματα αν η μπαταρία πέσει σε χαμηλό επίπεδο.
- Πριν από την πρώτη χρήση φορτίστε πλήρως για τουλάχιστον 4 ώρες με τη συσκευή απενεργοποιημένη.
- Η συσκευή μπορεί να χρησιμοποιείται κατά τη φόρτιση, αλλά ο χρόνος φόρτισης θα είναι μεγαλύτερος.

ΑΕΣΟΥΥΑΡ

- Και οι δύο μονάδες περιλαμβάνουν κλιπ ζώνης για εύκολη μεταφορά. Για να τα αφαιρέσετε, ακολουθήστε την εικόνα στη συσκευή (βλ. Εικόνα Α).
- Κάθε μονάδα μπορεί να τοποθετηθεί σε επιφάνεια τραπέζιου χρησιμοποιώντας το ενσωματωμένο στήριγμα (βλ. Εικόνα Β).
- Περιλαμβάνεται κορδόνι λαιμού — να χρησιμοποιείται μόνο με τη Μονάδα Γονέα. Κρατήστε το μακριά από παιδιά.
- Η Μονάδα Μωρού μπορεί να τοποθετηθεί στη σιάστρα καροτσιού χρησιμοποιώντας τη μαγνητική βάση:
 - Τοποθετήστε τη Μονάδα Μωρού κάτω από τη σιάστρα, στραμμένη προς το μωρό.
 - Τοποθετήστε τον μαγνήτη στην εξωτερική πλευρά της σιάστρας ευθυγραμμισμένο με το πίσω μέρος της μονάδας.
 - Ο μαγνήτης συγκρατεί τη μονάδα με ασφάλεια μέσω του υφάσματος.
 - Μην τοποθετείτε τη Μονάδα Μωρού απευθείας πάνω από το μωρό για αποφυγή τραυματισμού σε περίπτωση πτώσης (βλ. Εικόνα C). Αφαιρέστε τη μονάδα πριν μετακινήσετε το καρότσι.

ΣΥΖΕΥΞΗ

Η Μονάδα Γονέα και η Μονάδα Μωρού είναι προ ζευγαυοποιημένες κατά την παράδοση. Αν παρουσιάσει ασυμρι παρεμβολή, η σύζευξη μπορεί να χαθεί. Για επανασύζευξη ακολουθήστε τα παρακάτω βήματα:

- Ενεργοποιήστε και τις δύο μονάδες.
- Με μία μικρή καρφίτσα ή παρόμοιο αντικείμενο, πατήστε σύντομα το πλήκτρο σύζευξης (7) στη Μονάδα Μωρού. Η λυχνία μετάδοσης (2) θα αρχίσει να αναβοσβήνει γρήγορα.
- Πατήστε σύντομα το πλήκτρο σύζευξης (19) στη Μονάδα Γονέα. Το LED Level Meter (11) θα αρχίσει να αναβοσβήνει γρήγορα.
- Πατήστε ξανά σύντομα το πλήκτρο σύζευξης (7) στη Μονάδα Μωρού. Δύο ηχητικά σήματα από τη Μονάδα Γονέα θα επιβεβαιώσουν την επιτυχή σύζευξη.
- Οι ενδείξεις και των δύο μονάδων θα σταματήσουν να αναβοσβήνουν.
- Οι μονάδες είναι τώρα ζευγαυοποιημένες και έτοιμες για χρήση.
- Ενας σύντομος ήχος ανάδρασης μπορεί να ακουστεί όταν οι μονάδες βρίσκονται πολύ κοντά ή μία στην άλλη.
- Αν η σύζευξη αποτύχει, επαναλάβετε τη διαδικασία.

ΑΝΤΙΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΜΠΑΤΑΡΙΑΣ (ΜΟΝΑΔΑ ΜΩΡΟΥ ΚΑΙ ΜΟΝΑΔΑ ΓΟΝΕΑ)

- Βεβαιωθείτε ότι η συσκευή είναι απενεργοποιημένη πριν από την αντικατάσταση.
- Ξεβιδώστε προσεκτικά το κάλυμμα της μπαταρίας (βλ. Εικόνα D).
- Αποσυνδέστε απαλά το βύσμα της μπαταρίας χωρίς να τραβήξετε τα καλώδια (βλ. Εικόνα E).
- Αφαιρέστε την παλιά μπαταρία.
- Τοποθετήστε τη νέα μπαταρία στην ίδια θέση και κατεύθυνση.
- Πίεστε το βύσμα με ασφάλεια στη θέση του. Το βύσμα έχει συγκεκριμένο προσανατολισμό — μην το πιέζετε με δύναμη.
- Βιδώστε ξανά το κάλυμμα.

ΣΗΜΑΝΤΙΚΕΣ ΣΗΜΕΙΩΣΕΙΣ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ

- Χρησιμοποιείτε μόνο μπαταρία ίδιου τύπου και προδιαγραφών (Li ion polymer, 3,7 V, 1450 mAh).
- Μην τρυπάτε, συνθλίβετε ή βραχυκυκλώνετε τη μπαταρία.
- Απορρίψτε την παλιά μπαταρία σύμφωνα με τους τοπικούς κανονισμούς.
- Κρατήστε τις μπαταρίες μακριά από παιδιά.

ΚΑΘΑΡΙΣΜΟΣ

Αποσυνδέστε από το ρεύμα πριν τον καθαρισμό. Καθαρίστε με υγνό πανί χωρίς σπονούι ή απορρυπαντικό.

ΑΠΟΘΗΚΕΥΣΗ

Αποθηκεύστε το προϊόν σε ξηρό περιβάλλον. Αφήστε πάντα 5 mm χώρο γύρω από τη συσκευή για αερισμό.

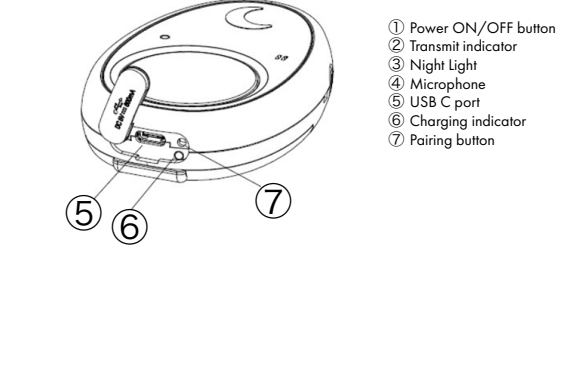
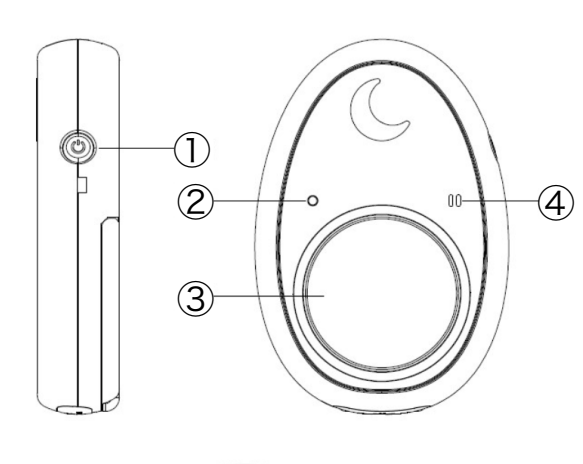
ΑΠΟΡΡΙΨΗ

Το προϊόν φέρει το σύμβολο του διαγραμμένου κάδου, που σημαίνει ότι δεν πρέπει να απορρίπτεται μαζί με τα μη διαχωρισμένα οικιακά απορρίμματα. Πρέπει να συλλέγεται χωριστά.

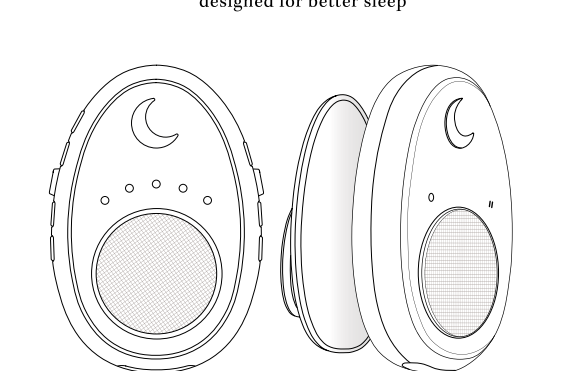
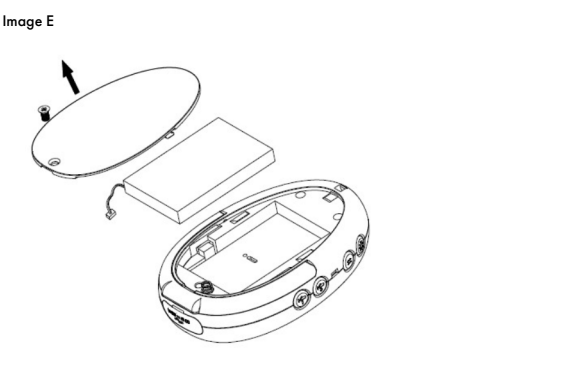
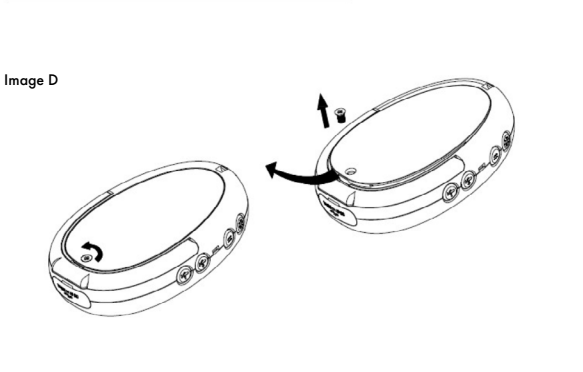
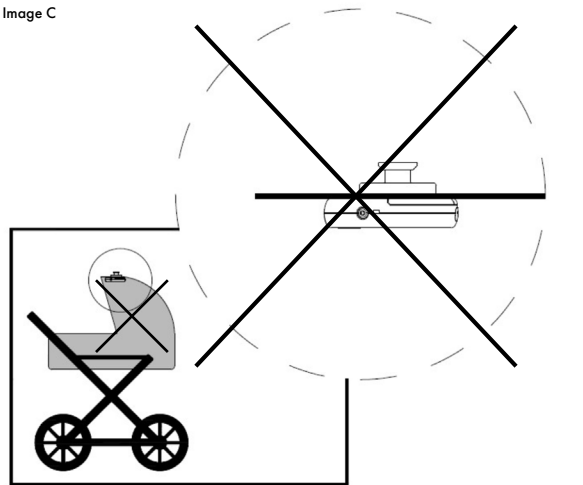
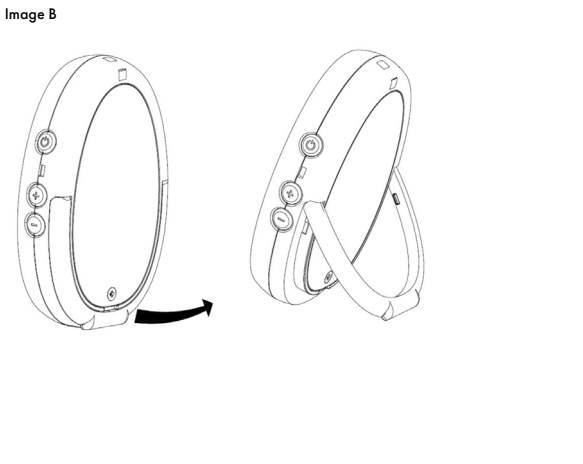
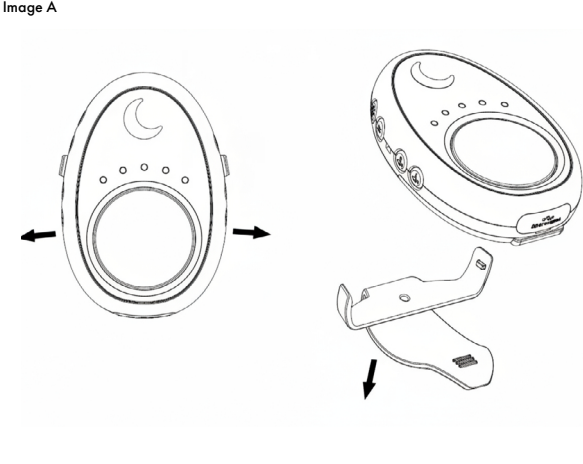
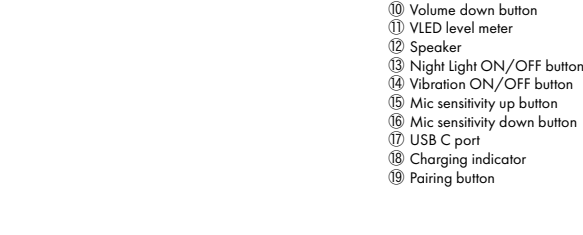
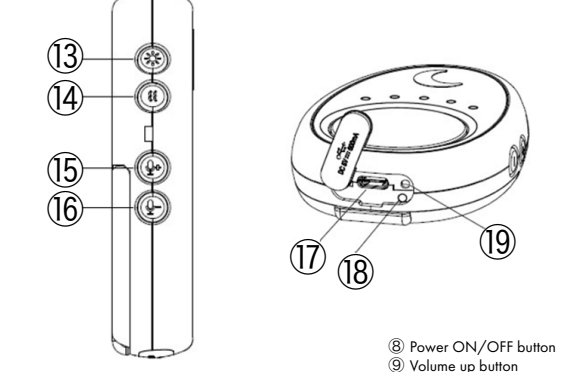
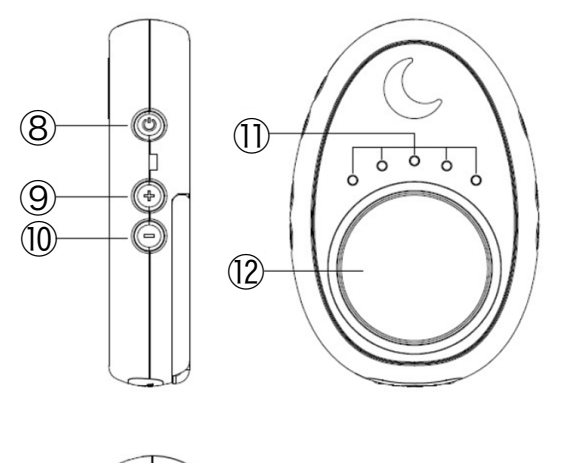
Παράδωσε το προϊόν για ανακύκλωση σύμφωνα με τους τοπικούς περιβαλλοντικούς κανονισμούς.

ΤΕΧΝΙΚΕΣ ΠΡΟΔΙΑΓΡΑΦΕΣ
Περιέχει επαναφορτιζόμενη και αντικαταστάσιμη μπαταρία πολυμερούς λιθίου. Περιλαμβάνεται καλώδιο φόρτισης USB C. Χωρητικότητα μπαταρίας: 1450 mAh / 3,7 V

BABY UNIT



PARENT UNIT



FI IT ES PT PL CZ EL

SUOMI

YAKAVALONTALAIITE TÄRKEÄT TURVALLISUUSOHJEET: LUE HUOLELLISESTI JA SÄILYTÄ MYÖHEMPÄÄ KÄYTTÖÄ VARTEN.

- Tarkista säännöllisesti johto, muuntaja ja kaikki muut osat vaurioiden varalta. Jos jokin osa on vahingoittunut, tuotetta ei saa käyttää.
- Älä käytä tätä tuotetta lukematta ensin ohjeita.
- Sisältöä ladattavien litium-polymeriakun, joka voidaan vaihtaa vain valtuutetun omaoimihuollon kautta mukana toimitettujen ohjeiden mukaisesti.
- Akun vaihtoakun ottamatta eiä yrittä avata, purkaa tai muokata laitetta. Laitteen sisällä ei ole muita käyttäjän huolellettavissa olevia osia. Tällainen toiminto voi aiheuttaa sähköiskun tai mittätsää takuun.
- Lataa tuote turvallisien välimatkan päässä lapsesta. Joidat voivat aiheuttaa kuristumisvaaran.

KÄYTTÖOHJEET

- Ensimäinen lataus: Lataa täyteen 4 tunnin ajan ennen ensimmäistä käyttökertaa. Punainen latausvalo sammuu, kun akku on täynnä.
- Käynnisty: Paina virtapainiketta (1) 2 sekunnin ajan, kunnes lähetinvalo (2) vilkkuu kerran, ja vapautu sitten. Valo jää palamaan.
- Jos merkivalo alkaa vilkkua, akku on vähässä ja se on ladattava.
- Sammutus: Paina virtapainiketta (1) uudelleen 2 sekunnin ajan, kunnes lähetinvalo vilkkuu kerran, ja vapautu sitten. Valo sammuu.
- Sijaitus: Sijaita vauvayksikkö pinnasätkynyn siten, että mikrofon (4) osoittaa kohti lasta.
- Mikrofonin herkkyys:
 - Säädä herkkyyttä vanhempainyksikön Mic Sensitivity Up/Down -painikkeilla (15/16).
 - LED-tasomittari (11) näyttää nykyisen herkkyyksen (1–5 LEDiä).
 - Enemmän LEDiä = korkeampi herkkyys (havaitssee hiljaisimmat äänet).
 - Vähemmän LEDiä = matalampi herkkyys.

YANHEMPAINYKSIKKÖ (PU)

- Ensimäinen lataus: Lataa täyteen 4 tunnin ajan ennen ensimmäistä käyttökertaa.
- Käynnisty: Paina virtapainiketta (8) 2 sekunnin ajan, kunnes LED-tasomittari (11) vilkkuu kerran, ja vapautu sitten. Valo jää palamaan. Jos valo alkaa vilkkua, akku on vähissä ja äänimerkki kuuluu.
- Sammutus: Paina virtapainiketta (1) 2 sekunnin ajan, kunnes LED-mittari vilkkuu kerran, ja vapautu sitten. Valo sammuu.
- Sijaitus: Pää vanhempainyksikkö sopivalta etäisyydellä vauvayksiköstä välttääksesi kiertokohinan. Jos yksiköt ovat liian lähellä, kuittimessa (12) voi kuulua korkeataajainen ääni.
- Ääni- ja LED-linssi-asi:
 - Kun vauvayksikkö lähettää ääntä, LED-tasomittarissa (11) syttyvät.
 - Kovemmat äänit sytyttävät enemmän LED-valoja.
 - Kun ääntä ei havaita, LEDt sammuvat.
- Visuaalinen ilmaisin auttaa tarkkailussa, kun kauliin on mykistetty tai äänenvoimakkuus on matala.
- Äänenvoimakkuuden säätö:
 - Säädä Volume Up (9) ja Volume Down (10) -painikkeilla.
 - LED-mittari (11) muuttu jokaisella painalluksella, ja lyhyt äänimerkki vahvistaa muutoksen.
 - Maksimii = 5 LEDiä (kovin ääni); minimi = 0 LEDiä (mykistetty).
 - Kaksi lyhyttä äänimerkkiä kuuluu, jos yrittä säätää rajan ulkopuolelle.
- Yhteysaluehälytys:
 - Jos vanhempainyksikkö on yli 40 sekuntia ilman yhteyttä, hälytys kuuluu ja LED-mittari (11) vilkkuu.
 - Hälytys lakkaa, kun yksiköt palaavat yhteyteen.
 - Hälytys kuuluu myös, jos vauvayksikkö on sammutettu tai sen akku on tyhjä.
- Tärinähälytys:
 - Paina tärinäpainiketta (14) kerran aktivoidaksesi tärinätilan [kuvaake syttyi].
 - Yksikkö värisee, kun vauvayksikkö havaitssee kovia ääniä.
 - Hyödyllinen meluisassa ympäristössä (esimerkiksi äänitoissaess).
 - Älä käytä tätä toimintaa jatkuvasti akun säätämissäksi.
 - Paina tärinäpainiketta (14) uudelleen poistääksesi toiminnon käytöstä (kuvaake sammuu).
- Yövalon ohjaus:
 - Yövalo (3) vauvayksikössä voidaan kytkeä päälle ja pois vanhempainyksiköistä.
 - Paina yövalopainiketta (13) kerran syyttääksesi sen (kuvaake syttyi).
 - Paina uudelleen sammuttaaksesi (kuvaake sammuu).

LAITTEEN LATAAMINEN

- Vedä laitteen pohjassa oleva pieni silikonisuojaja pois päästäksesi USB-C-latausporttiin.
- Kytke mukana toimitettu USB-C-kaapeli 5 V DC USB-C -virtalähteeseen.
- Latausvalo palaa punaisena latauksen aikana (risppumata siiltä, onko laite päällä vai ei).
- Valo sammuu, kun akku on täysin ladattu (jokun 4 tunnin jälkeen).
- Laitte voi olla turvallisesti liitetynä laturiin jatkuvasti. Lataus käynnistyy automaattisesti akun varastuksen laskiessa.
- Ennen ensimmäistä käyttökertaa akku tulee ladata vähintään 4 tuntia laitteen ollessa pois päältä.
- Laitetta voi käyttää latauksen aikana, mutta lataus aika pitenee.

LISÄVARUSTEET

- Molemmissa yksiköissä on yksikäipisi helppoa kantamista varten. Irtota ne laitteen kuvituksen mukaisesti (katso kuva A).
- Jokainen yksikkö voidaan asettaa pöydälle sisäänrakennetun tukialun avulla (katso kuva B).
- Mukana tulee yksi kaulanauha – vain vanhempainyksikölle. Pidä kaulanauha poissa lasten ulottuvilta.
- Vauvayksikkö voidaan kiinnittää vaunukuomuun mukana tulevilla magneettikiinnikkeillä.
 - Aseta vauvayksikkö kuomun alle mikrofonin osoitassa kohti lasta.
 - Kiinnitä magneetti kuomun ulkopuolelle suoraan yksikön takaosan kohdalle.
 - Magneetti pitää yksikön tukvasti paikallaan kankaan läpi.
 - Älä sijoita yksikköä suoraan lapsen yläpuolelle puodutusvaaran vuoksi (katso kuva C). Poista yksikkö ennen vaunujen liikuttamista.

PARITUS

Vanhempainyksikkö ja vauvayksikkö ovat paritettuna toimitettaessa. Jos voimakasta häiriötä esiintyy, paritus voi katketa. Parita yksiköt uudelleen näin:

- Kytke molemmat yksiköt päälle.
- Käytä pientä neulaa tai vastaavaa ja paina lyhyesti parituspainiketta (7) vauvayksikössä. Lähetinvalo (2) vilkkuu nopeasti.
- Paina lyhyesti parituspainiketta (19) vanhempainyksikössä. LED-tasomittari (11) vilkkuu nopeasti.
- Paina lyhyesti parituspainiketta (7) vauvayksikössä uudelleen. Kaksi merkkiaääntä kuuluu vanhempainyksiköstä vahvistaaen onnistuneen parituksen.
- Yksiköiden merkivalot lakkaavat vilkkumasta.
- Yksiköt ovat nyt paritettuja ja valmiit käyttöön.
- Lyhyt kiertokohina voidaan kuulla, jos yksiköt ovat liian lähellä toisiaan.
- Jos paritus epäonnistuu, toista paritusta.
- Ään varitus epäonnistuu, toista paritusta.
- AKUN VAIHTO (VAUVAYKSIKKÖ JA YANHEMPAINYKSIKKÖ)**
- Varmista, että laite on sammutettu ennen akun vaihtoa.
- Irtota akkulokeron kansi varovasti (katso kuva D).
- Irtota akun litium varovasti veltämättä johdoista (katso kuva E).
- Nosta vanha akku pois.
- Aseta uusi akku samaan suuntaan.
- Paina liitin paikalleen napakasti. Liitin ei saa pakottaa.
- Kiinnitä akkulokeron kansi takaisin.

TÄRKEÄT TURVALLISUUSOHJEET

- Käytä vain samaa akkutyyppiä (Li-ion polymer, 3,7 V, 1450 mAh).
- Älä puhkaise, murskaa tai oikosuyle akkua.
- Hävitä vanha akku paikallisten määräysten mukaisesti.
- Pidä akut lasten ulottumatommista.

PUHDISTUS

Irtota laite virtalähteestä ennen puhdistusta.


Pyyhi kostealla liinalla ilman saippuaa tai puhdistusainetta.

SÄILYTYS

Säilytä tuote kuivassa ympäristössä.

Jätä aina 5 mm tilaa laitteen ympärille tuuletusta varten.

HÄVITTÄMINEN

- Tuote on merkitty yllivaltulla jätöastan symbolilla, mikä tarkoittaa, että sitä ei saa hävittää lajittelemattoman talousjätteen mukana, vaan se on toimitettava erillisiskeräykseen.
-  Tuote on toimitettava kierrätyskesä paikallisten ympäristösäästöiden mukaisesti.

TUOTETIEDOT

Sisältöä ladattavien ja vaihdettavien litium-polymeeriakun.

USB-C-latauskaapeli sisällyy.

Akkukapasiteetti: 1450 mAh / 3,7 V

ITALIANO

BABY MONITOR

ISTRUZIONI IMPORTANTI DI SICUREZZA: LEGGERE ATTENTAMENTE E CONSERVARE PER FUTURO RIFERIMENTO.

- Controllare regolarmente il cavo, il trasformatore e tutte le altre parti per verificare eventuali danni. Se una parte risulta danneggiata, il prodotto non deve essere utilizzato.
- Non utilizzare questo prodotto senza aver prima letto le istruzioni.
- Contiene una batteria ricaricabile ai polimeri di litio, sostituibile solo tramite autoservizio autorizzato seguendo le istruzioni fornite. A eccezione della sostituzione della batteria, non tentare di aprire, smontare o modificare il dispositivo. All'interno non vi sono altre parti riparabili dall'utente. Farlo può causare scosse elettriche o invalidare la garanzia.
- Caricare il prodotto a una distanza sicura dal bambino. I cavi possono rappresentare un rischio di strangolamento.

ISTRUZIONI PER L'USO

UNITÀ BABY (BU)

- Prima ricarica: Caricare completamente per 4 ore prima del primo utilizzo. L'indicatore rosso di ricarica si spengnerà quando la batteria è completamente carica.
- Accensione: Tenere premuto il pulsante Power (1) per 2 secondi fino a quando l'indicatore di trasmissione (2) lampeggia una volta e poi rilasciare. La luce rimarrà accesa. Se si inizia a lampeggiare, la batteria è scarica e verrà emesso un allarme acustico.
- Spegnimento: Tenere premuto il pulsante Power (1) per 2 secondi fino a quando il LED meter lampeggia una volta e poi rilasciare. La luce si spengnerà.
- Posizionamento: Tenere l'Unità Genitore a una distanza adeguata dall'Unità Baby per evitare rumori di feedback. Se troppo vicine, dall'altoparlante (12) potrebbe essere emesso un suono acuto.
- Indicatore sonoro e LED:
 - Quando l'Unità Baby trasmette un suono, i LED del Level Meter (11) si accendono.
 - Suoni più forti accendono più LED.
 - Se non viene rilevato alcun suono, i LED si spengono.
 - L'indicatore visivo è utile quando l'altoparlante è silenziato o il volume è basso.
- Controllo del volume:
 - Regolare il volume con i pulsanti Volume Up (9) e Volume Down (10).

- Il LED Level Meter (11) cambia con ogni pressione e un breve bip conferma la regolazione.
- Massimo = 5 LED; minimo = 0 LED (muto).
- Due brevi bip vengono emessi se si tenta di andare oltre i limiti.

- Avviso fuori portata:
 - Se l'Unità Genitore rimane fuori portata per oltre 40 secondi, viene emesso un allarme e il LED Level Meter (11) lampeggia.
 - L'allarme si interrompe quando le unità si riconnettono.
 - L'allarme si attiva anche se l'Unità Baby è spenta o la sua batteria è scarica.
- Avviso a vibrazione:
 - Premere una volta il pulsante Vibration (14) per attivare la modalità vibrazione (l'icona si accende).
 - L'unità vibrerà quando l'Unità Baby rileva suoni forti.
 - Utile in ambienti rumorosi come durante l'uso dall'aspirapolvere.
 - Per risparmiare batteria, evitare l'uso continuo.
 - Premere nuovamente per disattivare (icona spenta).
- Controllo luce notturna:
 - La Night Light (3) dell'Unità Baby può essere controllata dall'Unità Genitore.
 - Premere il pulsante Night Light (13) per accenderla (icona accesa).
 - Premere di nuovo per spegnere.

RICARICA DEL DISPOSITIVO

- Tirare la piccola copertura in silicone nella parte inferiore del dispositivo per accedere alla porta USB C.
- Collegare il cavo USB C fornito a un adattatore USB C 5 V CC.
- L'indicatore di ricarica sarà rosso durante la ricarica (sia con unità accesa che spenta).
- L'indicatore si spengnerà quando la batteria è completamente carica (circa 4 ore).
- Il dispositivo può rimanere collegato in sicurezza. La ricarica riprenderà automaticamente quando la batteria scende di livello.
- Prima del primo utilizzo caricare la batteria per almeno 4 ore con l'unità spenta.
- Il dispositivo può essere utilizzato durante la ricarica, ma i tempi saranno più lunghi.

ACCESSORI

- Entrambe le unità includono clip da cintura per un facile trasporto. Per rimuoverle, seguire l'illustrazione sul dispositivo (vedi Immagine A).
- Ogni unità può essere posizionata su un tavolo utilizzando il supporto posteriore incorporato (vedi Immagine B).
- È inclusa una cordicella da collo da utilizzare solo con l'Unità Genitore. Tenere lontano dai bambini.
- L'Unità Baby può essere montata sulla cappottina del passeggino tramite il supporto magnetico incluso:
 - Posizionare l'Unità Baby sotto la cappottina con il microfono rivolto verso il bambino.
 - Attaccare il magnete all'esterno della cappottina in corrispondenza della parte posteriore dell'unità.
 - Il magnete la terrà saldamente in posizione attraverso il tessuto.
 - Non posizionare l'Unità Baby direttamente sopra il bambino per evitare rischi in caso di caduta (vedi Immagine C). Rimuovere l'unità prima di muovere il passeggino.

ASSOCIAZIONE

L'Unità Genitore e l'Unità Baby sono associate al momento della consegna. Se si verifica una forte interferenza, l'Associazione può interrompersi. Per riassociare le unità seguire questi passaggi:

- Accendere entrambe le unità.
- Con una piccola spilla o oggetto simile premere brevemente il pulsante di associazione (7) sull'Unità Baby. L'indicatore di trasmissione (2) lampeggerà rapidamente.
- Premere brevemente il pulsante di associazione (19) sull'Unità Genitore. Il LED Level Meter (11) lampeggerà rapidamente.
- Premere nuovamente e brevemente il pulsante di associazione (7) sull'Unità Baby. Due bip verranno emessi dall'Unità Genitore per confermare l'associazione avvenuta.
- Gli indicatori su entrambe le unità smetteranno di lampeggiare.
- Le unità sono ora associate e pronte all'uso.
- Un breve rumore di feedback può essere udibile se le unità sono troppo vicine.
- Se l'associazione fallisce, ripetere la procedura.

SOSTITUZIONE DELLA BATTERIA (UNITÀ BABY E UNITÀ GENITORE)

- Assicurarsi che l'unità sia spenta prima di iniziare.
- Svitare con cura il coperchio della batteria (vedi Immagine D).
- Scollare delicatamente il connettore della batteria senza tirare i fili (vedi Immagine E).
- Rimuovere la batteria.
- Inserire la nuova batteria nella stessa orientazione.
- Spingere il connettore nella presa in modo sicuro. Il connettore è sagomato e non deve essere forzato.

Risultato il coperchio della batteria.

NOTE IMPORTANTI DI SICUREZZA

- Sostituire solo con batterie dello stesso tipo e specifica (Li-ion polymer, 3,7 V, 1450 mAh).
- Non faro, schiacciare o cortocircuitare la batteria.
- Smaltire la batteria usato secondo le normative locali.
- Tenere le batterie fuori dalla portata dei bambini.

PULIZIA

Scollaregare dalla corrente prima della pulizia.

Pulire con un panno umido senza sapone o detersivi.

CONSERVAZIONE

Conservare il prodotto in un ambiente asciutto.

Lasciare sempre 5 mm di spazio intorno al prodotto per la ventilazione.

SMALTIMENTO

- Questo prodotto è contrassegnato dal simbolo del cestino barrato, il che significa che non deve essere smaltito con i rifiuti domestici non differenziati ma deve essere raccolto separatamente.
- Il prodotto deve essere conferito al riciclo secondo le normative ambientali locali.

SPECIFICHE DEL PRODOTTO

Contiene una batteria ai polimeri di litio ricaricabile e sostituibile.

Cavo di ricarica USB C incluso.

Capacità della batteria: 1450 mAh / 3,7 V

ESPAÑOL

MONITOR DE BEBÉ

INSTRUCCIONES IMPORTANTES DE SEGURIDAD: LEA ATENTAMENTE Y CONSERVE PARA REFERENCIA FUTURA.

- Revise regularmente el cable, el transformador y todas las demás piezas para detectar daños. Si alguna pieza está dañada, no debe utilizarse el producto.
- No utilice este producto sin leer primero las instrucciones.
- Contiene una batería recargable de polímero de litio, reemplazable únicamente mediante autoservicio autorizado siguiendo las instrucciones proporcionadas.
- Aparte del reemplazo de la batería, no intente abrir, desmontar o modificar el dispositivo. No hay otras piezas en el interior que el usuario pueda reparar. Hacerlo puede provocar descargas eléctricas o anular la garantía.
- Cargue el producto a una distancia segura del niño. Los cables pueden causar riesgo de estrangulamiento.

INSTRUCCIONES DE USO

UNIDAD DEL BEBÉ (BU)

- Carga inicial: Cargue por completo durante 4 horas antes del primer uso. El indicador rojo de carga se apagará cuando la batería esté totalmente cargada.
- Encendido: Mantenga pulsado el botón de encendido (1) durante 2 segundos hasta que el indicador de transmisión (2) parpadee una vez y suelte. La luz permanecerá encendida.
- Si el indicador comienza a parpadear, la batería está baja y debe recargarse.
- Apagado: Mantenga pulsado el botón de encendido (1) durante 2 segundos hasta que el indicador de transmisión parpadee una vez y suelte. La luz se apagará.
- Colocación: Coloque la Unidad del Bebé en la cuna con el micrófono (4) orientado hacia el bebé.
- Sensibilidad del micrófono:
 - Ajuste la sensibilidad con los botones Mic Sensitivity Up/Down (15/16) de la Unidad de Padres.
 - El LED Level Meter (11) muestra el nivel actual de sensibilidad (1 a 5 LED).
 - Más LED indican mayor sensibilidad (detecta sonidos más suaves).
 - Menos LED indican menor sensibilidad.

UNIDAD DE PADRES (PU)

- Carga inicial: Cargue por completo durante 4 horas antes del primer uso.
- Encendido: Mantenga pulsado el botón de encendido (8) durante 2 segundos hasta que el LED Level Meter (11) parpadee una vez y suelte. La luz permanecerá encendida. Si comienza a parpadear, la batería está baja y sonará una alarma.
- Apagado: Mantenga pulsado el botón de encendido (1) durante 2 segundos hasta que el LED meter parpadee una vez y suelte. La luz se apagará.
- Colocación: Mantenga la Unidad de Padres a una distancia razonable de la Unidad del Bebé para evitar ruidos de retroalimentación. Si están demasiado cerca, puede escucharse un pitido agudo desde el altavoz (12).
- Indicador de sonido y LED:
 - Cuando la Unidad del Bebé transmite sonido, los LED del Level Meter (11) se iluminan.
 - Los sonidos más fuertes iluminan más LED.
 - Si no se detecta sonido, los LED se apagan.
 - Esta indicación visual ayuda a monitorear el sonido cuando el altavoz está silenciado o el volumen es bajo.
- Control de volumen:
 - Ajuste el volumen con los botones Volume Up (9) y Volume Down (10).
 - El LED Level Meter (11) cambia con cada pulsación y un breve pitido confirma el ajuste.
 - Máximo = 5 LED. Mínimo = 0 LED (silencio).
 - Dos pitidos suenan si intenta ajustar más allá del límite.
- Alerta fuera de rango:
 - Si la Unidad de Padres está fuera de rango durante más de 40 segundos, sonará una alarma y el LED Level Meter (11) parpadeará.
 - La alarma se detiene cuando las unidades vuelven a conectarse.
 - Esta alarma también sonará si la Unidad del Bebé está apagada o su batería está descargada.
- Alerta de vibración:
 - Pulse el botón Vibration (14) una vez para activar el modo vibración (el icono se ilumina).
 - La unidad vibrará cuando la Unidad del Bebé detecte sonidos fuertes.
 - Útil en entornos ruidosos como al pasar la aspiradora.
 - Para conservar la batería, evite un uso continuo de esta función.
 - Pulse de nuevo para desactivarla (icono apagado).
- Control de luz nocturna:
 - La luz nocturna (3) de la Unidad del Bebé puede controlarse desde la Unidad de Padres.
 - Pulse el botón Night Light (13) para encenderla (icono encendida).
 - Pulse de nuevo para apagarla (icono apagado).

CARGA DEL DISPOSITIVO

- Retire la pequeña tapa de goma en la parte inferior del dispositivo para acceder al puerto de carga USB C.
- Conecte el cable USB C incluido a un adaptador de corriente USB C de 5 V CC.
- El indicador de carga se ilumina en rojo durante la carga (con la unidad encendida o apagada).
- El indicador se apagará cuando la batería esté completamente cargada (aproximadamente 4 horas).
- El dispositivo puede permanecer conectado al cargador de forma segura. Cuando la batería baje de nivel, la carga se reanudará automáticamente.
- Antes del primer uso, cargue completamente la batería durante al menos 4 horas con la unidad apagada.
- El dispositivo puede utilizarse mientras se carga, pero el tiempo de carga será más largo.

ACCESSORIOS

- Ambas unidades incluyen clips para cinturón para facilitar el transporte. Para retirarlos, siga la ilustración del dispositivo (ver Imagen A).
- Cada unidad puede colocarse sobre una mesa utilizando el soporte trasero integrado (ver Imagen B).

- Se incluye un cordón para el cuello, solo para la Unidad de Padres. Manténgalo fuera del alcance de los niños.
- La Unidad del Bebé puede montarse en la capota de un cochecito usando el soporte magnético incluido:
 - Coloque la Unidad del Bebé bajo la capota con el micrófono orientado hacia el bebé.
 - Coloque el imán en el exterior de la capota alineado con la parte trasera de la unidad.
 - El imán la mantendrá fija a través de la tela.
 - No coloque la Unidad del Bebé directamente sobre el bebé para evitar lesiones en caso de caída (ver Imagen C). Retírela antes de mover el cochecito.

EMPALEJAMIENTO

La Unidad de Padres y la Unidad del Bebé vienen emparejados de fábrica. Si ocurre una interferencia significativa, el emparejamiento puede perderse. Para volver a emparejarlas siga estos pasos:

- Encienda ambas unidades.
- Utilizando un pequeño alfiler o un objeto similar, pulse brevemente el botón de emparejamiento (7) en la Unidad del Bebé. El indicador de transmisión (2) parpadeará rápidamente.
- Pulse brevemente el botón de emparejamiento (19) en la Unidad de Padres. El LED level Meter (11) parpadeará rápidamente.
- Pulse brevemente de nuevo el botón de emparejamiento (7) en la Unidad del Bebé. Dos pitidos sonarán desde la Unidad de Padres confirmando el emparejamiento correcto.
- Los indicadores de ambas unidades dejarán de parpadear.
- Las unidades están ahora emparejadas y listas para usar.
- Puede escucharse un breve ruido de retroalimentación si las unidades están demasiado cerca entre sí.
- Si el emparejamiento falla, repita el proceso.

SUSTITUCIÓN DE LA BATERÍA (UNIDAD DEL BEBÉ Y UNIDAD DE PADRES)

- Asegúrese de que la unidad esté apagada antes de comenzar.
- Desenrosque con cuidado la tapa de la batería (ver Imagen D).
- Desconecte suavemente el conector de la batería sin tirar de los cables (ver Imagen E).
- Retire la batería antigua.
- Coloque la nueva batería en la misma orientación.
- Empuje el conector en su lugar firmemente. El conector está diseñado para entrar de una única manera y no debe forzarse.
- Vuelva a colocar la tapa de la batería.

NOTAS IMPORTANTES DE SEGURIDAD:

- Sustituya solo por una batería del mismo tipo y especificación (Li ion polymer, 3,7 V, 1450 mAh).
- No perforo, aplaste ni cortocircuite las baterías.
- Deseshe la batería según las normativas locales.
- Mantenga las baterías fuera del alcance de los niños.

LIMPIEZA

Desconecte el dispositivo de la corriente antes de limpiarla.

Limpie con un paño húmedo sin jabón ni detergentes.

ALMACENAMIENTO

Guarde el producto en un entorno seco.

Deje siempre 5 mm de espacio alrededor del producto para la ventilación.

ELIMINACIÓN

- Este producto está marcado con el símbolo del contenedor tachado, lo que significa que no debe desecharse con los residuos domésticos sin clasificar, sino que debe recogerse por separado.
- Debe entregarse para reciclaje de acuerdo con las normativas ambientales locales.

ESPECIFICACIONES DEL PRODUCTO

Contiene una batería de polímero de litio recargable y reemplazable.

Incluye cable de carga USB C.

Capacidad de la batería: 1450 mAh / 3,7 V

PORTUGUÊS

BABY MONITOR

INSTRUÇÕES IMPORTANTES DE SEGURANÇA: LEIA ATENTAMENTE E GUARDE PARA REFERÊNCIA FUTURA.

- Verifique regularmente o cabo, o transformador e todas as outras peças para detetar danos. Se alguma peça estiver danificada, o produto não deve ser utilizado.
- Não utilize este produto sem ler primeiro as instruções.
- Contém uma bateria recarregável de polímero de lítio, substituível apenas através de auto-serviço autorizado seguindo as instruções fornecidas.
- Exceto pela substituição da bateria, não tente abrir, desmontar ou modificar o dispositivo. Não existem outras peças internas que possam ser reparadas pelo utilizador. Tal ação pode causar choques elétricos ou anular a garantia.
- Carregue o produto a uma distância segura da criança. Cabos podem representar risco de estrangulamento.

INSTRUÇÕES DE UTILIZAÇÃO

UNIDADE DO BEBÉ (BU)

- Carga inicial: Carregue totalmente durante 4 horas antes da primeira utilização. O indicador vermelho de carregamento desliga quando a bateria está completamente carregada.
- Ligar: Prima e mantenha premido o botão Power (1) durante 2 segundos até o indicador de transmissão (2) piscar uma vez e depois solte. A luz mantém se acesa.
- Se o indicador começar a piscar, a bateria está fraca e deve ser recarregada.
- Desligar: Prima e mantenha premido o botão Power (1) durante 2 segundos até o indicador de transmissão piscar uma vez e depois solte. A luz desliga se.
- Colocação: Posicione a Unidade do Bebé no berço com o microfone (4) virado para o bebé.
- Sensibilidade do microfone:
 - Ajuste a sensibilidade utilizando os botões Mic Sensitivity Up/Down (15/16) na Unidade dos Pais.
 - O LED Level Meter (11) mostra o nível de sensibilidade atual (1 a 5 LEDs).
 - Mais LEDs significam maior sensibilidade.
 - Menos LEDs significam menor sensibilidade.

UNIDADE DOS PAIS (PU)

- Carga inicial: Carregue totalmente durante 4 horas antes da primeira utilização.
- Ligar: Prima e mantenha premido o botão Power (8) durante 2 segundos até o LED Level Meter (11) piscar uma vez e depois solte. A luz mantém se acesa. Se começar a piscar, a bateria está fraca e soará um alarme.
- Desligar: Prima e mantenha premido o botão Power (1) durante 2 segundos até o LED meter piscar uma vez e depois solte. A luz desliga se.
- Colocação: Mantenha a Unidade dos Pais a uma distância razoável da Unidade do Bebé para evitar ruídos de feedback. Se estiverem demasiado perto, pode ouvir se um som agudo através do altifalante (12).
- Indicador de som e LED:
 - Quando a Unidade do Bebé transmite som, os LEDs no Level Meter (11) acendem.
 - Som mais alto acendem mais LEDs.
 - Se não houver som, os LEDs desligam se.
 - A indicação visual ajuda quando o altifalante está silenciado ou o volume está baixo.
- Controlo de volume:
 - Ajuste o volume com os botões Volume Up (9) e Volume Down (10).
 - O LED Level Meter (11) altera se com cada pressão e um curto sinal confirma o ajuste.
 - Máximo igual a 5 LEDs; mínimo igual a 0 LEDs (mudo).
 - Dois sinais curtos tocam se tentam ultrapassar os limites.
- Alerta fora de alcance:
 - Se a Unidade dos Pais ficar fora de alcance durante mais de 40 segundos, um alarme soa e o LED Level Meter (11) pisca.
 - O alarme pára quando as unidades se reconectam.
 - O alarme também soa se a Unidade do Bebé estiver desligada ou com a bateria descarregada.
- Alerta de vibração:
 - Primo o botão Vibration (14) uma vez para ativar o modo de vibração (ícone aceso).
 - A unidade vibra quando a Unidade do Bebé deteta sons altos.
 - Útil em ambientes ruidosos como durante a aspiração.
 - Para poupar bateria, evite uso contínuo.
 - Primo novamente para desativar (ícone apagado).
- Controlo da luz de presença:
 - A luz noturna (3) da Unidade do Bebé pode ser controlada